

# LA BOURSE EGYPTIENNE

24, rue Galal-Le Cairo

EDITION DU CAIRE

Téléphone : 49000 (10 lignes)

## AU SEUIL DU DEUXIÈME MOIS DE GUERRE L'IRRÉSISTIBLE POUSSÉE GRECQUE NE S'ARRÊTERA QU'À LA MER

### LES EFFETS DES VICTOIRES GRECQUES

### DES GENS HEUREUX

Si tout va bien, la guerre-éclair, le "blitzkrieg" c'est la Grèce qui l'aura menée et de quelle magistrale façon ! Aidée de la Grande-Bretagne, encouragée par tous les peuples libres, emportée enfin par son héros éternel, l'armée hellénique aura à la fois remporté une des plus belles victoires militaires de ce temps et rendu à l'Europe terrorisée et meurtrie, un service considérable.

Déjà on peut observer les premiers effets de la campagne d'Albanie et des succès navals britanniques en Méditerranée.

Le mythe de la puissance militaire fasciste s'est effondré dans les vallées ensanglantées de Koritza et au fond



S.M. HAILE SELASSIE

du golfe de Tarante. Personne ne croit plus aux foudres ébranlées du Duce. En réalité, ils n'avaient jamais inspiré un bien grand respect. On attendait, toutefois, l'épreuve du feu. L'expérience est faite. La Grèce a vengé le Négus qui, soit dit en passant, doit être le plus heureux des hommes. (Il est intéressant de rappeler à ce propos qu'entre Hellènes et Ethiopiens, les liens sont étroits. Qui ne se souvient qu'à la Société des Nations, lors du conflit italo-éthiopien, ce fut le délégué de la Grèce, M. Politis qui défendit courageusement la thèse abyssine).

On a nettement l'impression que le Négus n'est pas seul à se réjouir. Staline, qui n'a jamais aimé le général Metaxas, vient de le découvrir, si l'on peut dire. Les victoires grecques sont en effet d'une importance vitale pour l'U.R.S.S. qui a toujours cordialement détesté Mussolini et le fascisme. Le brusque échec de l'occupation de toute l'Albanie par la Grèce victorieuse. De sorte que tout bien considéré et en raison de l'opposition conjuguée de l'U.R.S.S., de la Turquie et de la Yougoslavie, Hitler devra se résigner à aider l'Italie autrement que par une intervention dans les Balkans.

Parmi ceux qui spontanément s'associent à la joie du Négus et des Russes, il faut aussi ranger les Yougoslaves, dont le voisinage fasciste ne fut jamais de tout repos. Depuis Fiume, les Slaves du sud savaient qu'ils auraient tôt ou tard à régler leurs comptes avec Mussolini, impatient de conquérir Raguse (Dubrovnik) et toute la côte dalmate. La déroute italienne rassurera entièrement les Yougoslaves sur la nature du danger qui peut encore les menacer. Enfin, pour ne pas allonger la liste très longue des peuples et des races qui se réjouissent de la leçon de justice infligée par la Grèce au bombardier fasciste, songeons à la joie du peuple français qui n'est pas la possibilité de se mesurer avec l'ennemi du "coup de poignard dans le dos". Imaginez-t-on ce que doit être aujourd'hui le sentiment des Français, hommes et officiers, qui, pendant dix mois, restèrent inutilement mobilisés sur les Alpes s'attendant à une déclaration de guerre de l'Italie fasciste, venue au dernier moment alors que les combats finissaient ?

Le jour, subit, les très proches, où le fascisme s'écroulera, ce sont des millions et des millions d'hommes qui se lèveront l'un après l'autre, non seulement pour l'Europe mais d'eux-mêmes pour l'Italie. C'est dire avec quel intérêt le monde entier suit l'avance hellénique.

Koritza, 28 (Reuter). — M. Henry Stoltz, correspondant spécial de Reuter sur le front grec, écrit : Le flot de la bataille roule maintenant irrésistiblement vers le nord tandis que l'avance grecque continue au-delà de Pogradetch. A une quarantaine de kilomètres d'ici, sur les rives du lac Ochrida, les Italiens, croit-on, sont en train de battre en retraite vers une ligne fortifiée allant d'El Bassan, à 65 kilomètres au nord-ouest de Pogradetch, vers Tebeleni, loin au sud, effectuait un mouvement qui les mettra le dos à la mer. Qu'ils puissent se consolider, c'est douteux, à moins que le beau temps actuel ne cesse.

Le facteur dominant dans la situation actuelle est la puissance de l'aviation alliée qui pousse terriblement les Italiens sur toutes leurs lignes de retraite et permet aux renforts grecs d'être déversés sans difficulté en Albanie par les routes construites jusqu'à la frontière par les Italiens. Quant à l'aviation italienne, après avoir connu quelques jours de gloire rapide, elle ne paraît plus que très rarement.

Le moral grec est si élevé après la magnifique poussée en territoire albanais que les Grecs déclarent qu'ils ne s'arrêteront que lorsque les Italiens auront été rejetés à la mer.

Comment tomba Koritza  
Koritza, qui était jusqu'ici à quel-ques jours le centre nerveux de l'attaque, de longue date préparée par Mussolini, contre la Grèce, est tombée entre les mains des Grecs qui y ont trouvé intact presque tout ce qui s'y trouvait, à l'exception des divisions d'élite italiennes dont c'était la base. Pour se servir, les divisions italiennes durent abandonner leur matériel et leurs armes, les montagnes, et dans la plaine les armées ont en les avait équipés pour mener ce qui aurait dû être une "blitzkrieg" italienne.

Le plateau de Koritza restera sûrement célèbre dans les annales militaires, comme le théâtre d'une défaite hellénique comparable seulement à Caporetto et qui dépasse par son ampleur la défaite italienne de la Guadalajara, en Espagne. Des monceaux de cadavres italiens gisent sur les flancs basaltiques des hauteurs de Morava, qui surplombent le plateau de Koritza le

long de la frontière grecque. Sortant du brouillard blanchâtre qui entoure les pics de la Morava, la cavalerie grecque fondit subitement sur la cavalerie italienne qui avançait le long des ravins. L'artillerie de montagne grecque amassa sur les hauteurs et ravallées avec l'aide des vieillards, des femmes et des enfants, martela les principaux points de défense de Koritza, située au-dessus d'elle, et canonna avec précision les casernes de Koritza, bien qu'elles fussent hors de vue.

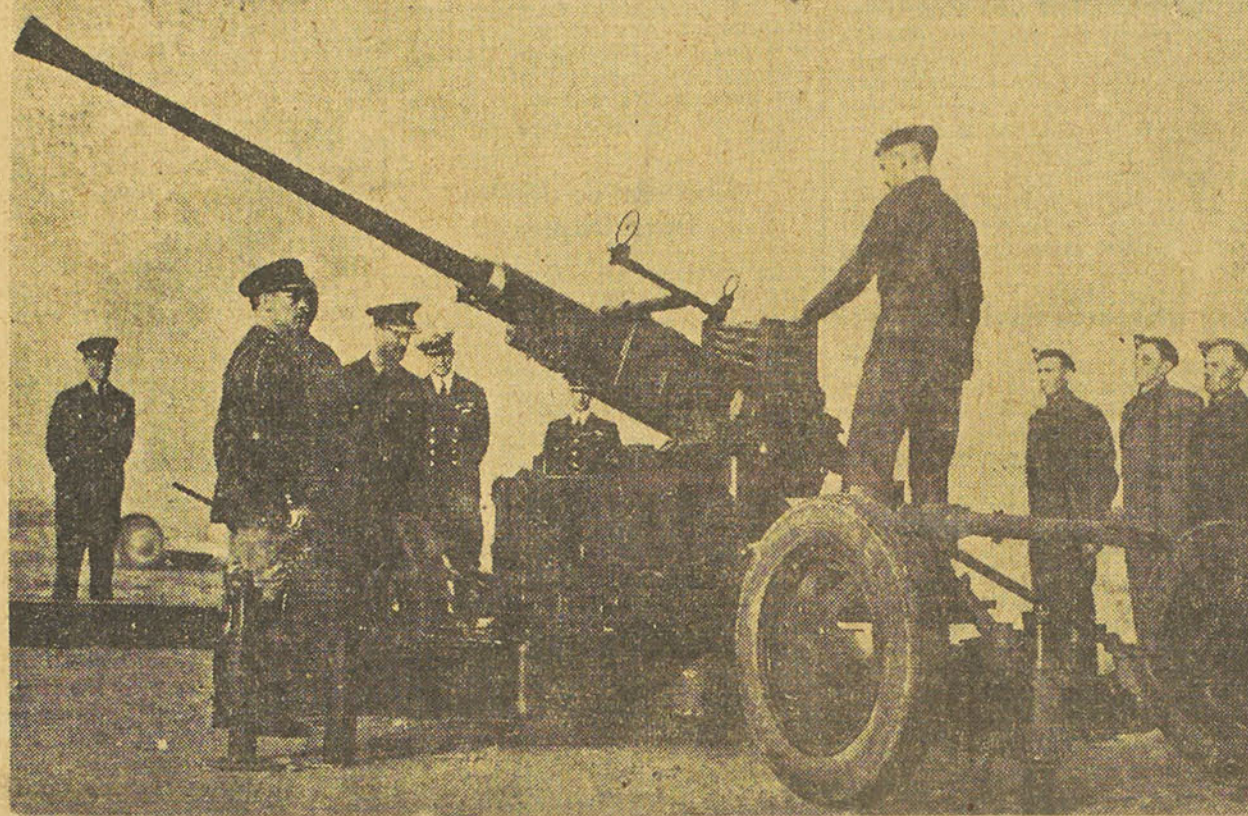
En même temps, les Evzones rampaient de rocher en buisson et enlevaient d'assaut les nids de mitrailleu-

ses italiens, attaquant l'ennemi de leur côté et fine balonnettes que leur zèle traita maintenant d'arme barbare et inhumaine. Son emploi fut une des grandes raisons de la débâcle italienne. Les troupes du Duce se replièrent donc sur Koritza où la nouvelle que les divisions alpines du Duce avaient été déçues sur le Pinde, avait déjà été reçue.

### Une fuite éperdue

Ici, à Koritza, on a maintenant des preuves irréfutables de la panique qui s'est emparée des Italiens tandis que le cercle des balonnettes zrecques se

la fuite éperdue. Les Grecs s'en servent maintenant pour poursuivre leurs anciens propriétaires. Les réserves médicales, le matériel des sections auxiliaires, les canons Breda sont à la profusion, alors qu'au bord des routes ombragées d'arbres sont des parcs à munitions et des réserves de petites armes que l'on recueille tout à loisir. Les tanks abandonnés, dont quelques-uns sont en parfait état, sont le témoignage éloquent de la panique générale. Les habitants de Koritza racontent que les Italiens ont laissé 30 camions chargés de vivres et de ravitaillement dans la rue principale mé-



S.M. le Roi Georges II de Grèce, inspectant, en compagnie d'officiers supérieurs, un canon anti-aérien léger.

reformaient autour d'eux. J'ai vu de grandes réserves d'armes, et de munitions abandonnées intactes dans les gorges de la Morava. Sur les murs des casernes, d'ailleurs bien construites, de Koritza, sont des formules glorieuses et vaines qui paraissent maintenant deux fois ironiques dans des bâtiments abandonnés devant lesquels sont des motocyclettes et des camions prêts à prendre la route mais abandonnés dans

me ces réserves furent utilisées dans les cuisines des colonies grecques d'avant-garde.

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

VOIR EN PAGE 4:

Revue de la presse

## LES MASSACRES SANGLANTS DE ROUMANIE

### Un autre ancien président du Conseil, le Prof. Jorga, lâchement assassiné

Situation trouble et confuse à Bucarest

Londres, 28 (S.S. «Al Miris»). — Des nouvelles étranges et inquiétantes ont été publiées à Londres au sujet de la situation en Roumanie.

Une dépêche affirme que le pays est presque dans un état de désordre.

### Nouvelle «exécution politique»

Berlin, 28 (Reuter). — Une nouvelle «exécution politique» par les légionnaires roumains est annoncée aujourd'hui par le D.N.B. dans un message de Bucarest. Le Professeur Jorga, qui avait été Premier ministre en 1931 fut enlevé de son domicile par des légionnaires, hier, et son corps fut découvert aujourd'hui, criblé de balles, sur une route près de Ploesti.

Bucarest, 28 (Havas). — Avec M. Jorga, qui a été assassiné avant-hier, disparaît une des plus illustres figures de la Roumanie et un ami ardent de la France.

Comme historien M. Jorga jouissait d'une réputation mondiale. Il entra dans la vie politique en 1907 et fonda le parti national-démocrate. Président du Conseil en avril 1931, il resta au pouvoir jusqu'à mai 1932.

Il avait combattu avec ténacité l'influence politique de Codreanu, chef de la Garde de Fer, qui fut condamné à plusieurs mois de prison à la suite d'une plainte déposée par M. Jorga.

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)



LE GENERAL ARGESANU, une des premières victimes des massacres de Roumanie

complet après l'assassinat de 64 de ses hommes d'Etat qui étaient détenus. Le gouvernement Antonescu aurait perdu toute son autorité.

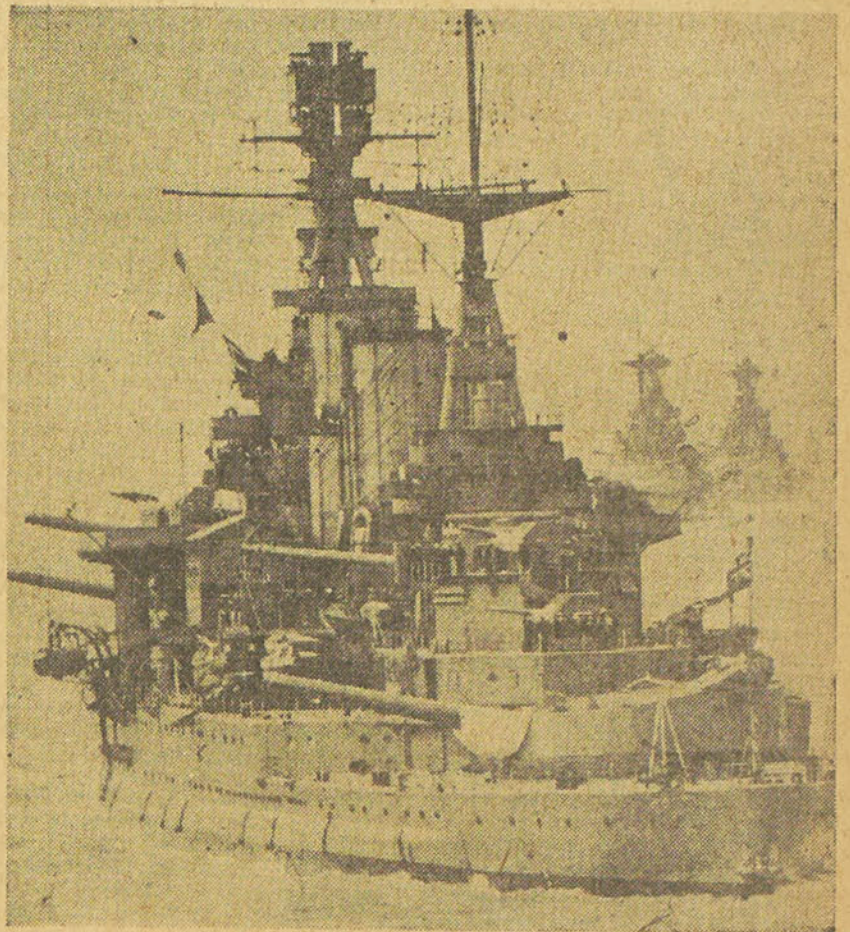
Les ordres du général Antonescu ne sont exécutés à moins d'être favorables à la Garde de Fer.

La même dépêche dit que la seule autorité respectée actuellement en Roumanie est celle des hommes de la Garde de Fer, aux chemises brunes. Quiconque porte une telle chemise devient un dictateur.

## AU COURS DU DERNIER COMBAT NAVAL

### LA FLOTTE ITALIENNE malgré une fuite précipitée, A SUBI DES PERTES SÉRIEUSES

#### Un cuirassé du type "Littorio", est torpillé, trois croiseurs et un destroyer sont avariés



Le «Renown», qui dirigea l'action de la flotte britannique contre les navires italiens.

Londres, 29 (B.O.P.). — L'Amirauté communique : Il est maintenant possible de donner le récit de l'engagement naval et de la chasse aux forces italiennes qui se sont produits mercredi après-midi. «Peu après dix heures, mercredi matin, nos forces opérant à l'ouest de la Sardaigne apprirent par nos avions de reconnaissance que des forces ennemies comprenant deux cuirassés et un grand nombre de croiseurs et de destroyers étaient en mer à environ 75 milles au nord-ouest. Nos forces aussitôt augmentèrent leur vitesse au maximum et changèrent de cap pour s'approcher de l'ennemi dans l'espoir de le contraindre à l'action.

### Navires ennemis à l'horizon

«Quelques minutes après midi, quatre croiseurs ennemis furent aperçus la coque au-dessus de l'horizon. A 12 h. 21 m. nos unités légères avancées ouvrirent le feu. Les croiseurs ennemis ripostèrent mais presque immédiatement, ils virèrent de bord et filèrent vers le nord-est à toute vapeur sous le couvert d'un écran de fumée.

«A 12 h. 50 p.m. deux cuirassés ennemis accompagnés par des croiseurs

furent aperçus. Les cuirassés étaient, un de la classe «Littorio» et l'autre de la classe «Cavour». Les navires de ligne ennemis ouvrirent le feu sur nos croiseurs. Ceux-ci furent contraindre par les bordées, beaucoup plus lourdes de l'ennemi, de s'écarter légèrement, mais au bout de quelques minutes les cuirassés ennemis eux-mêmes s'éloignèrent et nos croiseurs recommencèrent leur chasse aux croiseurs italiens. «Nos unités plus lentes, furent rapidement distancées mais le croiseur de bataille «Renown», battant pavillon du vice-amiral Sir James Somerville, fit de son mieux pour faire entrer en action les cuirassés ennemis, mais il ne put y parvenir étant donné la vitesse à laquelle l'ennemi se retirait.

### La chasse doit être abandonnée

«A 1 h. 10 p.m. la chasse ayant continué jusqu'à quelques milles des côtes ennemis, fut abandonnée. A ce moment, l'ennemi s'était dispersé, et à cause de la distance à la limite de la visibilité où se trouvait l'ennemi et des écrans de fumée utilisés par lui, on ne put pas observer alors les dommages causés. Cependant, une reconnaissance aérienne ultérieure indiqua que des avaries considérables avaient dû être causées par nos canons avant que l'ennemi se soit mis à l'abri de ses côtes ou ait disparu derrière un écran de fumée. Un croiseur ennemi portant des canons de 8 pouces croit-on avait à la poupe un sérieux incendie. Un contre-torpilleur du type «Grecales» (450 tonnes) était en panne, immergé par l'arrière et fortement penché. Un autre croiseur ennemi donnait légèrement de la bande et se laissait distancer par les autres navires de sa formation.

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

## COLOGNE A ÉTÉ HIER LE PRINCIPAL OBJECTIF DE LA R.A.F.

Londres, 28. — (B.O.P.). — Le fameux pont Hohenzollern au-dessus du Rhin a été le principal objectif des bombardiers britanniques lors de leurs attaques contre Cologne la nuit dernière, déclare un bulletin du ministère de l'Air. Pendant près de deux heures, depuis 10 heures du soir jusqu'à minuit les gros bombardiers concentrèrent leurs attaques sur le réseau ferroviaire, les dépôts et les gares de chemin de fer des deux côtés du pont. Ce pont est un pont triple avec deux voies ferrées. Bien que le ciel ne fut point clair et qu'un certain moment les nuages fussent très bas au-dessus de la ville, le sol n'était jamais complètement caché et la plupart de nos pilotes profitèrent d'une visibilité assez bonne.

Peu après que la 1ère bombe fut tombée, trois incendies s'allumèrent sur la rive à l'ouest du pont. Plus tard un grand incendie dans un dépôt fut provoqué et à l'est du pont d'autres incendies encore s'allumèrent dans la zone visée dont l'un d'eux avait un kilomètre et demi de long et était très large.

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

## L'ALSACE-LORRAINE abandonnée par Vichy

Londres, 28. — (N.E.B.). — Un collaborateur du général de Gaulle déclarait ce soir à la radio de Londres :

Il est vrai, l'Alsace-Lorraine est vendue, l'Alsace-Lorraine est trahie. Après avoir fait mine de protester contre le martyre des Lorrains chassés de leur foyer et de leurs terres, après avoir osé célébrer comme un succès, l'accord qui arrêta les expulsions, après qu'il n'y ait pour ainsi dire plus personne à expulser, les hommes de Vichy s'enlèvent un peu plus dans la honte. Pour apaiser l'opinion publique, ils osent lui faire dire par leur radio : «Seuls sont condamnés à la déportation les Lorrains qui ont opté pour la nationalité française.»

Ainsi pour les hommes de Vichy, la Lorraine a cessé d'être française; ainsi les hommes de Vichy abandonnent la Lorraine comme ils ont abandonné l'Alsace, avant même d'avoir signé, avant même d'avoir négocié la paix. Ce qui confère à ce crime toute sa gravité, ce n'est pas le nouveau parjure d'Hitler qui, en janvier 1940, quatre mois après le début de la guerre, proclamait encore à la face du monde qu'il ne convoitait aucun parcelle des terres françaises; ce qui est inconvenable et odieux, c'est qu'un gouvernement prétendu français consacre publiquement la mutilation du patrimoine dont il a la garde, adopte et diffuse le point de vue de l'ennemi et laisse violer sans un mot de protestation l'armistice auquel était lié ce qui lui restait d'honneur.

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

### APRES L'ECHEC DIPLOMATIQUE DE L'AXE

## Reconstitution de l'Entente Balkanique ?

Istanbul, 28 (Reuter). — Un réveil de l'Entente Balkanique entre la Grèce, la Yougoslavie et la Turquie, est envisagé ici comme le premier résultat tangible de l'échec de l'agression italienne. Les contacts entre Ankara, Belgrade et Sofia auraient été particulièrement suivis récemment.

Les journalistes turcs mêlent des encouragements avec leurs avertissements répétés à la Bulgarie.

Le journal «Aksan» déclare qu'une violation de l'indépendance de la Yougoslavie ou une pression sur la Bulgarie suffirait pour mettre le feu aux Balkans.

### L'opposition russo-allemande

Istanbul, 28 (S.S. «Al Abrams»). — La tension a diminué en Turquie de manière sensible.

Dans les milieux autorisés, on déclarait hier soir que l'on a des raisons de croire que tout danger de voir la Turquie entraînée dans la guerre s'est éloigné parce que :

- 1) La poussée diplomatique allemande dans le sud-est de l'Europe n'a pas été tout-à-fait couronnée de succès;
  - 2) Les Soviétiques et les Allemands ne sont pas d'accord sur l'adhésion des pays balkaniques au pacte tripartite;
  - 3) La Bulgarie a retardé indéfiniment son alignement avec l'Allemagne.
- Il faut aussi relever les récentes déclarations affirmant que l'amitié turco-russe est redevenue ce qu'elle était de puis vingt ans et qu'il n'y a aucun problème en suspens entre les deux pays.
- Le «Vakit» remarque à ce propos : «Les rapports turco-russes sont devenus aussi sincères que par le passé.»
- Le «Savriye» la déclaration de Moscou démentant que la Russie ait approuvé l'adhésion de la Hongrie au pacte de l'axe et dit : «Cela prouve que Moscou ne veut pas qu'aucun belligérant profite de l'influence russe. D'ailleurs comment Moscou pourrait-il collaborer avec les Puissances de l'axe pour renforcer le pacte tripartite et exercer alors une pression sur la Turquie?»
- «En même temps, les Turcs suivent de près l'évolution de la situation en Bulgarie, et les indices montrant qu'elle ne veut pas adhérer au pacte tripartite signifient qu'elle suit une ligne de conduite plus conforme aux vœux de Moscou, ce que les Turcs, somme toute, préfèrent.

### Une inutile démarche de von Papan

Ankara, 28 (Reuter). — L'ambassadeur d'Allemagne, von Papan, au-

(LIRE LA SUITE EN PAGE 6)

### 63 0/0 des Américains pensent que la Grande-Bretagne triomphera

New-York, 28. — (N.E.B.). — Les dernières statistiques de l'Institut Gallup de sondage de l'opinion publique dans les Etats-Unis, ont révélé que 63 pour cent de la population seulement pensaient que la Grande-Bretagne triompherait.

Seuls quelque 7 pour cent pensent que l'axe sera victorieux tandis que les 30 pour cent restants se montrent indécis.

LA BOURSE EGYPTIENNE

24, rue Galat - B.P. 465 - LE CAIRE
Telephones: Direction: 50724
Redaction et Administration: 49000 (10 lignes)

Y A 25 ANS

L'AUTRE GUERRE...

On lisait dans "La Bourse Egyptienne" du 29 novembre 1915 :

Londres. - Les journaux de Munich disent que le Pape a renoncé à son intervention de demander aux belligérants une trêve de Dieu pour les fêtes de Noël car sa proposition aurait été mal accueillie.

Londres. - Les ministres des Puissances de la quadruple entente ont remis à M. Scoulois une note détaillant les mesures à prendre par les Alliés. M. Scoulois a conféré à ce sujet avec le Roi Constantin.

Londres. - On annonce que l'énergie des Bulgares a faibli et que leur courage diminue à la suite de la résistance qu'ils ont rencontrée de la part des Alliés. Les Français passent pour être les maîtres sur le front de la Serbie.

Londres. - Le field-marshal Kitchener a prêté dans une déclaration que la guerre durerait au moins encore deux années.

Echos et variétés

TETE DE LINOTTE
Je me suis marié trois fois et trois fois j'ai perdu mon mari.

FOURRIERES
Je ne sais pas ce qui me prend, Charles, mais j'ai soudain très froid.



ENCHERES

Dimanche 1er décembre 1940 à 9 heures 30 du matin, vente aux enchères du mobilier appartenant à M. A. N. Orsini, sis rue El Nour No. 5. Visite demain après-midi.



POUR LE BAL les CHAUSSURES JACK'S SHOE

44, RUE KASR EL NIL R.C.F. Klein, 279

PLACEZ VOTRE ARGENT EN TERRAINS

Pas de dépréciation OCCASION UNIQUE: belle parcelle de terrain 1782 pies carrés A. CHATBY-LES-BAINS (Alexandrie) sur deux grandes rues situation idéale

Prix de liquidation d'activités avec facilités de paiement S'adressez aux Hoirs JOHN P. MITCHELL Rue Fouad Ier. No. 40 ALEXANDRIE

LA COUR ET LA VILLE



La Cour

Cabinet du Grand Chambellan. Le jeudi, 28 novembre 1940. Sa Majesté le Roi a chargé S.E. le Iewar Omar Fathi pacha, aide de camp en chef, d'assister aux funérailles de feu Younés Saleh pacha, ministre de la Défense Nationale et de transmettre à la famille du défunt les condoléances et la haute sympathie de Sa Majesté.

Les ministères

S.E. Hussein Sirry pacha, président du Conseil, a reçu hier au palais de la Présidence : M. Paul Dumont, directeur de la Société d'Héliopolis.

Après avoir assisté aux funérailles du regretté Younés Saleh pacha, il présida une réunion du Cabinet. Le pacha, président du Conseil, a reçu : le Iewar Ibrahim Atallah pacha, chef d'état-major général de l'armée; Samy Ragheb bey, sous-secrétaire d'Etat au ministère de la Défense Nationale et Hassan Fahmi Rifaat pacha, sous-secrétaire d'Etat à l'Intérieur.

Le Président devait dîner à la légation de Pologne, mais cette réception fut renvoyée à une date ultérieure par suite du décès du regretté Younés Saleh pacha.

Comme nous l'avons dit hier le Cabinet s'est réuni sous la présidence de S.E. Hussein Sirry pacha. Parmi les principales décisions prises figurait la nomination du Premier ministre de la Défense Nationale p.l.

S.E. le ministre de l'Instruction Publique a décidé de créer un Conseil d'administration pour le service des Antiquités. Ce Conseil sera composé du sous-secrétaire d'Etat à l'Instruction Publique, du directeur de la culture générale, du directeur général du service des Antiquités, des conservateurs du musée et d'un des inspecteurs. Il aura pour mission de s'occuper du budget du service des Antiquités, de la nomination et des promotions des fonctionnaires, des problèmes concernant les fouilles, etc.

La première réunion du nouveau Conseil aura lieu dimanche prochain.

On s'attend à ce que S.E. le Dr Aly pacha Ibrahim, ministre de l'Hygiène, inspecte le laboratoire des sérum, qui dépend du ministère, dans le courant de la semaine prochaine.

La Commission administrative de la Municipalité d'Alexandrie a nommé hier M. Alan Rowe comme directeur du Musée Gréco-Romain, en remplacement du professeur Adriaqui qui a été licencié vu qu'il est sujet Italien.

M. Rowe a été engagé par contrat de trois ans aux émoluments de L.E. 540 par an. C'est sur la recommandation du directeur général des Antiquités et du président de la Société Royale d'Archéologie que M. Rowe fut nommé à ce poste.

Le corps diplomatique

S.E. Sir Miles Lampson était légèrement fatigué hier et il a dû annuler tous ses engagements. C'est pourquoi il n'a pu assister aux funérailles du regretté Younés Saleh pacha. Il fut représenté à la cérémonie funèbre par M. A. T. Shone.

Le ministre des Affaires Etrangères a demandé au Palais la fixation de la date de la présentation des lettres de créance de S.E. M. T. Suzuki, nouveau ministre du Japon au Caire.

La Légation Royale de Yougoslavie porte à la connaissance des membres de la colonie yougoslave du Caire ainsi que des ressortissants yougoslaves de passage dans cette ville, qu'à l'occasion de l'anniversaire de l'Union Nationale, un Te Deum sera célébré en présence de S.E. Branko Adzenovitch, ministre de Yougoslavie, dimanche prochain, 1er décembre, à l'Eglise russe de la rue El Bedak, No. 25, à 11 heures précises.

Une réception aura ensuite lieu à la Légation Royale, rue Mazhar pacha, No. 15, Zamalek, à laquelle tous les membres de la colonie sont cordialement invités.

La ville

Mme Saad Zaghloul pacha a chargé M. Maamoun el Ridi de le représenter aux funérailles du regretté Younés Saleh pacha.

Au «Journal Officiel»

Voici le sommaire du «Journal Officiel» en date du jeudi 28 novembre 1940 :

Décret nommant un membre au Sénat.

Décret portant transfert d'un juge du Tribunal mixte de première instance de Mansourah.

Décret portant nomination de membres actifs de l'Académie Fouad Ier de la langue arabe.

Arrêté ministériel No. 234 de 1940 portant acceptation de l'enregistrement de «The Alexandria Life Insurance Company».

Arrêté ministériel No. 253 de 1940 instituant une Commission sous le nom de Commission des Créances Egyptiennes vis-à-vis de la France.

Arrêté ministériel No. 8187 réglant l'entrée aux jardins et parcs publics relevant du ministère des Travaux Publics.

Arrêté No. 235 de 1940 portant désignation de deux membres à la Commission du marché du riz à Roette.

Distinctions

Sa Majesté le Roi a daigné conférer le titre de bey de 2ème classe à M. Moukhtar Ibrahim bey, l'ingénieur entrepreneur qui exécute les travaux de la nouvelle station d'eau potable au Fayoum.

Sa Majesté a daigné remettre cette distinction de sa main propre à S.E. Moukhtar bey lors de l'inauguration de la dite entreprise, avant-hier.

Décès

Nous apprenons avec regret le décès de M. Elhamy Gress bey, commandeur de l'Ordre de St. Grégoire et ancien conseiller royal du ministère des Communications.

Les obsèques auront lieu demain (samedi), à l'Eglise copte-catholique, rue Abou Riche, Faggalah, à 3 heures p.m. Le présent avis tient lieu de faire-part.

Nous avons appris avec regret la mort de M. Georges Philippe Lappas, survenue le mardi 26 novembre à minuit. Les funérailles ont eu lieu le lendemain à 2 heures de l'après-midi à l'Eglise St. Nicolas.

Nous avons appris avec regret la mort de M. Georges Philippe Lappas, survenue le mardi 26 novembre à minuit. Les funérailles ont eu lieu le lendemain à 2 heures de l'après-midi à l'Eglise St. Nicolas.

Nous avons dit hier que des plaintes sont parvenues aux autorités compétentes signalant les manœuvres spéculatives de certains commerçants qui haussent sans raison les prix des tissus.

Pour mettre un terme à cet état de choses, le ministère du Commerce et de l'Industrie a nommé des contrôleurs pour effectuer des tournées d'inspection dans les maisons de nouveautés, afin de se rendre compte de l'application des prix officiels.

Le département de l'Industrie a préparé un projet concernant le contrôle de l'exportation des cuirs tannés ou non tannés. Il est question d'imposer des restrictions sur l'exportation de certains qualités de cuirs nécessaires à l'industrie locale.

Le projet sera soumis prochainement à la discussion des autorités compétentes.

Le ministère de l'Approvisionnement étudie à présent les questions intéressant les huilleries. Cette étude est motivée par la présence de grands stocks de tourteaux de graines de coton chez les commerçants, dont l'écoulement ne semble pas facile.

On prévoit par conséquent un encouragement de l'industrie huilière.

800 avocats radiés du Barreau National. Le conseil des avocats nationaux se réunira demain sous la présidence de S.E. le président

LES CONFERENCES AUJOURD'HUI

A 7 heures 30 p.m., à l'Union Démocratique, 1, rue Silket el Badl, séance de Presse Parlée, organisée par l'Union et le mouvement Art et Liberté.

A 5 heures 30, à l'Ecole française de Droit, M. Chevallier, professeur à la Faculté de Droit de Lille, fera une conférence sur : «Le problème de la restauration de la famille».

M. J. Le Guevel parlera des «Leçons du passé; espoirs en l'avenir». M. El Sayed Rifaat de : «L'Education dans les démocraties» et M. M. Adéret de : «La défense de la culture». (Entrée libre).

DEMAIN

A 5 heures 30, à l'Ecole française de Droit, M. Mouskheley fera une conférence intitulée : «Droit et politique dans l'organisation constitutionnelle des Etats modernes».

MARDI, 3 DECEMBRE

Conférence - promenade de Mme R. L. Devonshire.

Programme : Les mosquées de Gohar et Khatibay, Taghry Bardy et el Sultanija.

Donations

Souscriptions en faveur de la Croix Rouge hellénique par les soins du Comité «Egypte-Grèce» sous la présidence de S.S. le Nabil Amr Ibrahim :

Première liste : S.S. le Nabil Amr Ibrahim, L.E. 50; S.E. Mohamed Taher pacha, 40; S.E. Hussein Sirry pacha, 20; S.E. Aly Shamsy pacha, 20; S.E. Gabriel Tadjia pacha, 20; S.E. Mohamed Izzy bey, 15; S.E. Chérif Sabry pacha, 10; S.E. Mourad Wahba pacha, 10; S.E. Abdel Hamid Chawarby bey, 10; S.E. Fouad Abaza pacha, 8; S.E. Sadek Wahba pacha, 5; S.E. Sésostris Sidarous pacha, 5; S.E. Abdouallah Izzy bey, 5; Anonyme (N.S.D.), 5.

Total : L.E. 223. Le Caire, le 28 novembre 1940.

S.A. la Princesse Cheffkar s'est plu à envoyer au ministre de Grèce un chèque de 100 livres pour la Croix Rouge hellénique. Le chèque était accompagné d'une lettre très touchante.

NOUVELLES DIVERSES

L'amélioration des semences. Un comité se réunira demain matin sous la présidence de S.E. Hussein bey Enan, sous-secrétaire d'Etat à l'Agriculture, pour envisager les moyens d'amélioration des qualités des semences égyptiennes.

En outre, le comité est chargé de veiller à la bonne répartition des semences selon les besoins des cultivateurs.

Les coupures divisionnaires. Les nouvelles coupures de P.T. 25 sont déjà en circulation. Elles portent comme on le sait le paraphe de S.E. Abdel Hamid Soliman pacha, ancien ministre des Finances.

Quant aux coupures de P.T. 5, leur impression a été retardée afin qu'elles soient signées par le nouveau ministre des Finances, S.E. Hassan Sadek bey.

Disons en passant que la valeur des coupures paraphées par l'ancien ministre des Finances atteint L.E. 259.200.

Le contrôle des prix des tissus. Nous avons dit hier que des plaintes sont parvenues aux autorités compétentes signalant les manœuvres spéculatives de certains commerçants qui haussent sans raison les prix des tissus.

Pour mettre un terme à cet état de choses, le ministère du Commerce et de l'Industrie a nommé des contrôleurs pour effectuer des tournées d'inspection dans les maisons de nouveautés, afin de se rendre compte de l'application des prix officiels.

Huiles et cuirs. Le département de l'Industrie a préparé un projet concernant le contrôle de l'exportation des cuirs tannés ou non tannés. Il est question d'imposer des restrictions sur l'exportation de certains qualités de cuirs nécessaires à l'industrie locale.

Le projet sera soumis prochainement à la discussion des autorités compétentes.

Le ministère de l'Approvisionnement étudie à présent les questions intéressant les huilleries. Cette étude est motivée par la présence de grands stocks de tourteaux de graines de coton chez les commerçants, dont l'écoulement ne semble pas facile.

On prévoit par conséquent un encouragement de l'industrie huilière.

800 avocats radiés du Barreau National. Le conseil des avocats nationaux se réunira demain sous la présidence de S.E. le président

LES CONFERENCES AUJOURD'HUI

A 7 heures 30 p.m., à l'Union Démocratique, 1, rue Silket el Badl, séance de Presse Parlée, organisée par l'Union et le mouvement Art et Liberté.

A 5 heures 30, à l'Ecole française de Droit, M. Chevallier, professeur à la Faculté de Droit de Lille, fera une conférence sur : «Le problème de la restauration de la famille».

M. J. Le Guevel parlera des «Leçons du passé; espoirs en l'avenir». M. El Sayed Rifaat de : «L'Education dans les démocraties» et M. M. Adéret de : «La défense de la culture». (Entrée libre).

DEMAIN

A 5 heures 30, à l'Ecole française de Droit, M. Mouskheley fera une conférence intitulée : «Droit et politique dans l'organisation constitutionnelle des Etats modernes».

de la Cour d'appel du Caire pour examiner la requête présentée par le Conseil de l'Ordre du Barreau national demandant de radier 800 avocats n'ayant pas acquitté les droits d'inscription au Barreau.

Création de dépôts frigorifiques. Le ministère du Commerce a entrepris des recherches au sujet de la création de dépôts frigorifiques dans diverses parties du pays devant servir à la conservation des produits agricoles.

Les résultats de ces recherches viennent d'être communiqués au ministère de l'Agriculture.

Au British Council. M. Paul Gotch, directeur du British Institute à Tanta, qui a récemment fait une tournée de conférences sur la Turquie d'aujourd'hui, a parlé mardi dernier, 26 novembre, à Chebin el Kom.

Sa conférence fut donnée au club «Tarbia» de cette ville.

La séance était présidée par le moudir de Chebin el Kom, Mohamed Abdel Salam bey. Le public était nombreux.

Le moudir présenta le conférencier qui parla de ses expériences en Turquie. Moustapha Zaghloul fit résumé la conférence en langue arabe et des photos démontrant des aspects de la vie actuelle en Turquie furent montrées.

Le moudir félicita M. Gotch à la fin de la conférence.

Bagarre sanglante. Au markaz de Ballana (Haute-Egypte) une bagarre éclata entre une famille et les gaffirs de la localité, car la famille refusait de livrer un de ses membres recherché par la police.

On fit usage d'armes à feu et de «nabouts». Le bilan de cette bagarre fut : 1 tué et six blessés.

Les autorités se rendirent sur les lieux pour faire les constatations d'usage et établir les responsabilités.

Vol. Au kism de Khalifa, un commerçant informa la police du vol d'objets divers valant 90 livres. Ces objets se trouvaient dans un dépôt.

A Waily, la police apprit qu'un employé fut molesté puis volé. L'agresseur rencontra l'employé dans la rue. Il se livra sur lui à des voies de fait et lui enleva son portefeuille de force.

Une dame anglaise informa le kism d'Abdine du vol de sa voiture. Elle l'avait garée près du trottoir pour rendre visite à un amie. En retournant, elle ne retrouva pas l'auto.

Rentré chez elle, ces derniers jours après une absence de quelques mois dans une ville de l'intérieur, Mme. Marie Salama, domiciliée au No. 8, rue Fouad Ier. à Alexandrie, constatait la disparition de quatorze tapis persans valant L.E. 200.

Une femme de ménage, qui avait la garde de l'appartement, est soupçonnée de n'être pas étrangère à ce vol et fait l'objet d'une enquête.

Même cas pour une habitante du quartier de Karmous, qui trouva son appartement partiellement dérangé de son contenu. Il manquait, notamment, des effets d'habillement et divers objets mobiliers évalués à la somme de L.E. 30.

Son logement étant situé dans une bâtisse évacuée par des locatari-

A ALEXANDRIE

Le cadavre d'un entrepreneur flottait près des quais

L'enquête révèle qu'il s'agissait d'un crime mais les meurtriers demeurent introuvables

(De notre rédaction d'Alexandrie) Mercredi matin, au quai Port-Est d'Alexandrie, à environ deux cents mètres de distance du Palais de Justice, on découvrait, flottant à la dérive et battant contre les récifs, le cadavre d'un homme.

Le mort était baïllonné avec un grand mouchoir de couffin multicolore, du modèle en usage chez les fellahs et portait autour du cou, solidement serrée, une ceinture de cuir.

On se trouvait en présence d'un assassinat. La police et le Parquet, aussitôt prévenus, se transportèrent immédiatement sur les lieux, bientôt rejoints par le médecin-légiste.

Le cadavre, à l'examen, révéla des traces de violence, indiquant que la victime avait dû se défendre contre son ou ses meurtriers. On y releva également des blessures étendues sur le front, le dos et les membres, mais ces lésions semblaient avoir été causées par les heurts de la dépouille contre les rochers du rivage.

Sur le mort, qui portait un sac-fauteuil de bonne qualité, on trouva quelques papiers qui permirent son identification ultérieure.

Il s'agit d'un entrepreneur de travaux maritimes, plus exactement d'un de ses «monlems» qui, dans le port, fournissent les équipes de manoeuvres opérant sur les navires marchands.

Agé d'une soixantaine d'années, El Hag Ibrahim Bassiouni Ahmad — c'est ainsi qu'il s'appellait — avait fait, il y a de cela plusieurs années, le pèlerinage des Lieux Saints de l'Islam, ce qui lui conférait le droit au titre de Hag.

Comme la plupart des dockers, il était originaire de la Haute-Egypte et vivait, avec des parents, dans le quartier de Sidi-Gaber.

Sa fin tragique remonterait à plusieurs jours, ainsi qu'il est résulté des constatations post-mortem.

Ces données établies, la dépouille fut transportée à la morgue pour être autopsiée.

Du ou des assassins — on suppose qu'ils devaient être au moins deux — de Hag Ibrahim, comme on l'appelaient parmi ses familiers, on est encore sans nouvelles, comme aussi des mobiles du crime. Faut-il voir dans ce meurtre un acte de vengeance, pareil à tant d'autres coutumiers dans les milieux saïdiens ? Ou bien avait-il le vol pour mobile ?

L'enquête en cours ne manquera pas, sans doute, de faire la lumière sur cette affaire.

Dans la magistrature mixte

Le juge Monteiro, président du tribunal mixte d'Alexandrie, qui se trouve au Portugal depuis l'été de l'année dernière, devait rentrer ces jours-ci. Mais il vient d'adresser une lettre aux autorités compétentes pour les informer que vu la situation actuelle, son retour en Egypte s'avère impossible.

Dans ces conditions, les magistrats du tribunal de première instance d'Alexandrie se réuniront lundi pour élire un nouveau président.

D'autre part les magistrats du tribunal du Caire ont fixé leur choix sur un juge danois pour remplacer M. Penetta comme président du tribunal de première instance du Caire.

Enfin, l'assemblée générale de la Cour d'Appel mixte se réunira le 4 décembre prochain pour ratifier ces nominations.

Le juge Hilmy Makram Ebelid a été transféré du tribunal mixte de Mansourah à celui du Caire.

STATISTIQUES 109.940 livres de contraventions pour trafic de stupéfiants

Le total des contraventions prononcées pour trafic de stupéfiants pendant la période comprise entre le 1er novembre 1939 et le 31 octobre 1940 a atteint le montant de L.E. 109.940. Mais rien n'a été perçu de ce chef des condamnés, qui passeront de ce fait, une période supplémentaire en prison.

Advertisement for NESCAFÉ instant coffee. Includes an illustration of a woman with a coffee cup and the text: 'Le cadavre d'un entrepreneur flottait près des quais... Visite inattendue? ... NESCAFÉ vous permet d'offrir à la minute un délicieux café. Le café sans cafetière c'est un produit NESTLÉ'

Advertisement for LA COURONNE L. KARAYAN & Co. cliche printing. Includes a crown logo and text: 'CLICHERIE LA COURONNE L. KARAYAN & Co. Tous clichés pour impressions typographiques, noir et couleurs EXECUTION RAPIDE PAR LES PROCÉDÉS LES PLUS MODERNES 3, rue Mancliet El Katabe Téléphone 56238'

Large advertisement for ZOTILOS brandy. Features a large illustration of a bottle and text: 'BRANDY produit pur de raisins ZOTILOS'.

Advertisement for SADOVSKY painting and decoration. Includes text: 'Pour la PEINTURE - DECORATION de vos APPARTEMENTS et BUREAUX SADOVSKY MAISON FONDÉE EN 1905 21, rue Madabegh - Téléphone 53712 DEVIS SUR DEMANDE - MEILLEURS PRIX'

Pour la femme

Lettre d'un jeune ingénieur

Suite (\*)

— Qu'avez-vous? lui demandai-je. Croyez-vous que le livre de Stephen Foot vous a fait découvrir comme moi — votre bosse morale? Elle me confia alors qu'elle se sentait seule vu que c'était le jour de sortie de ses deux amies, nurses comme elle. Puis, elle me dit: — J'aimerais parler de ce livre de Stephen Foot avec vous, car l'autre livre "Ma vie a commencé hier", m'a troublée et montré que je dois faire quelque chose de nouveau.

Cette femme s'humanisa. Peu à peu elle s'intéressa davantage aux nurses et aux malades, cherchant à leur apporter le réconfort moral dont ils avaient besoin.

Un jour je jouais aux cartes avec quatre convalescents lorsque l'un d'eux me demanda à brûle pourpoint: — Discutons au sujet du livre "Ma vie a commencé hier", voulez-vous? Avant de lire ce livre, j'étais dégoûté de l'humanité que je considérais injuste et méchante. J'avais un patron qui nous traitait comme des bêtes de somme mais je vois que moi aussi je faisais mon petit tyran chez moi avec les miens.

Quelque temps après, cet homme nous quitta et nous apprimes qu'il avait apporté le bonheur dans son foyer autrefois torréfié par sa mauvaise humeur constante.

On me transporta dans un hôpital plus important encore, une espèce de Rest House où j'arrivai à discuter de ce sujet avec d'autres malades. Nous arrivâmes à faire des réunions de trente personnes et auxquelles médecins et nurses assistèrent avec une curiosité ironique d'abord, avec intérêt ensuite.

Et c'est ainsi que la lecture de livres constructifs apporta à ma vie et à celle de mes compagnons d'infortune une vision et une portée nouvelles.

Traduit de l'anglais par Zette.

(\*) Voir "La Bourse Egyptienne" du 28 novembre 1940.

La soirée dansante de la S.S.B.E.

La section sportive de La Bourse Egyptienne organise demain, samedi à partir de 7 heures p.m. dans son Club, 31, rue Tewfik, un small-dance prolongé avec le concours de son jazz composé des camarades du journal. Rendez-vous donc à demain soir.

ZETTE.

Aux Chemins de fer

La réfection du pont El Sohagua

Les services techniques de l'administration des Chemins de fer ont préparé les devis concernant les travaux de réfection du pont El Sohagua dont les assises ont été affectées par les eaux d'irrigation. Le coût du projet a été estimé à 29.000 livres.

En attendant la remise en état du pont, les trains de Haute-Egypte passeront sur une digue provisoire élevée sur le canal et sur laquelle on a fixé les voies ferrées.

L'importation du charbon

Des mesures sont prises par l'Egyptian State Railways pour aménager des dépôts dans différentes parties du pays où seront aménagés les stocks de charbon qui seront importés. Disons à ce propos que de nouvelles quantités de charbon arriveront bientôt en Egypte.

On annonce par ailleurs qu'un nouvel accord a été conclu entre l'administration des Chemins de fer et le haut commandement des troupes britanniques en Egypte pour la fourniture de charbon nécessaire aux troupes anglaises.

Les restrictions sur l'éclairage

De nombreux contrevenants passeront devant le tribunal militaire

Durant ces derniers jours, le bureau du gouverneur militaire du Caire a reçu près de 180 procès-verbaux signalant des infractions aux restrictions sur l'éclairage ou sur l'emploi du klaxon.

Il a été décidé de déférer tous les contrevenants devant les tribunaux militaires.



ELITE Le Savon de l'Elite C'est un produit SALT & SODA

NOS DERNIERES NOUVELLES LOCALES

APRES LE BOMBARDEMENT D'ALEXANDRIE

Le Président du Conseil rend visite aux victimes

S.E. Hussein Sirry pacha, Président du Conseil, est parti ce matin pour Alexandrie. Il fut reçu à son arrivée par le gouverneur de la ville, le directeur général de la Municipalité, le commandant de la Police et d'autres hauts fonctionnaires.

Le Président, qui faisait sa première visite à Alexandrie depuis sa nomination comme chef du gouvernement, se rendit sur les lieux où étaient tombées les bombes pour inspecter les dégâts occasionnés. Il rendit ensuite visite aux familles des victimes et prononça des paroles de consolation.

Sirry pacha se rendit également à l'hôpital gouvernemental où il rendit visite aux blessés. Le chef du gouvernement rentrera ce soir au Caire.

A la suite des derniers bombardements, le service de la défense passive encouragee les Alexandriens que leurs occupations ne retiennent pas impérieusement dans la ville, à se rendre en province.

Ceux qui ne peuvent payer leur voyage seront transportés aux frais de l'Etat, mais pour éviter les abus, un nouveau système a été introduit. Ce ne sont plus les cheikhs et leurs qui présentent les demandeurs aux autorités et qui garantissent leur identité.

Chaque individu qui veut voyager gratuitement doit se rendre en personne à l'administration de la défense passive où il signe un document portant son nom, son adresse, les noms des membres de sa famille, le village dans lequel il se rend, il s'engage également à notifier les autorités alexandriennes de son arrivée au village au plus tard deux jours après son installation. Il ne pourra d'ailleurs, se déplacer sans aviser les autorités administratives de sa nouvelle résidence.

Celles-ci sont d'ailleurs informées officiellement de son arrivée et priées de se rendre compte que l'individu qui a reçu un billet de transport gratuit et les membres de sa famille sont bien arrivés à destination. Des pénalités sont prévues contre toute tentative de fraude.

A la suite de ces mesures sévères, le nombre d'individus désirant être évacués aux frais de l'Etat s'est trouvé sensiblement réduit.

Les autorités s'occupent d'une façon sérieuse de la défense passive et prochainement toutes les mesures seront prises pour assurer la sécurité des populations des grandes villes.

Jusqu'ici, les crédits mis à la disposition du département de la défense passive étaient fort limités, mais le gouvernement a estimé utile de ne plus léser avec les crédits, de sorte qu'un programme sur une vaste échelle va être entrepris.

En effet, il est question de transformer les galeries de la place Malika Farida, de Clot bey, des environs de l'Opéra, des rues Ibrahim pacha, Bawaki et Mohamed Aly ainsi que celles se trouvant sous les immeubles Baehler, rue Kasr el Nil, en abris anti-aériens.

Celui-ci a dans son dossier de nombreuses condamnations pour vols, cambriolages, etc. De sorte que lorsque l'ordonnance militaire autorisant les autorités à envoyer dans un camp de concentration les voleurs, gangsters, vagabonds, individus lâches de toutes catégories, parut, Mohamed fut arrêté et déporté à El Torr.

Zakia ressentit l'injure. Que son mari fut en prison à la suite d'une condamnation en homme et de forme, elle l'acceptait sans réagir. Elle se mettait alors à l'ouvrage avec beaucoup de cœur et tenait à ce que pendant l'absence forcée du père les enfants ne manquaient de rien. Mais aujourd'hui, la chose est différente. Mohamed Habib fut arrêté à cause de son passé, un passé que des condamnations purgées jusqu'à l'extrême limite avaient effacé.

Zakia s'en fut donc consulter un avocat cher et sur son conseil elle a introduit en justice une affaire pour le moins originale.

Elle demande aux cadis, du moment que son époux a été arrêté sans cause, que le gouvernement lui serve à elle et à ses enfants, une pension alimentaire pour assurer leur entretien.

riens. Ces abris pourront contenir plus de cinq mille personnes. D'autre part, il est question de procéder à des exercices sur une large échelle en vue d'habituer les gens à se rendre dans les abris.

Enfin, étant donné qu'un ou deux volontaires de la défense passive sont morts au cours des raids sur Alexandrie, l'on se demande si ces volontaires doivent rester dans les rues au cours d'une alerte ou se réfugier comme le restant de la population.

Les chaouches, les pompiers, les volontaires de l'A.I.P.A., eux, doivent demeurer en service même en cas de danger.

La construction de nouveaux abris va être poussée à fond tant à Alexandrie qu'au Caire et l'on espère arriver prochainement au moment où les 50 0/0 de la population pourront, le cas échéant, se réfugier dans un abri. C'est le but que se propose d'atteindre le gouvernement.

A cet effet, le matériel nécessaire à la construction de ces abris pourrait être réquisitionné, si les négociants se montrent enclins à vouloir profiter de la situation.

Nous apprenons que les autorités compétentes vont commencer le recensement de toutes les autos et les navires fluviaux en vue de les employer le cas échéant pour l'évacuation des populations civiles en cas de besoin.

D'autre part, on poursuit l'étude du projet d'assurance obligatoire contre les méfaits des raids aériens. Ce projet nécessite une étude sérieuse avant sa mise en vigueur vu son importance et le fait qu'il n'a pas encore été perfectionné, même pas en Angleterre. Il faudrait, d'un autre côté, qu'il s'adapte aux conditions spécifiques qui régissent ce pays.

Enfin signalons que les donations au fonds de secours des victimes des raids aériens continuent à affluer. Les habitants d'Alexandrie ont été particulièrement touchés par le don de L.E. 200 fait par S.E. sir Miles Lamson, ambassadeur de Grande-Bretagne, que nous avions signalé il y a quelques jours.

PARCE QUE SON MARI A ETE INTERNE A EL TORR Une femme demande une pension alimentaire au gouvernement

Elle se nomme Zakia et habite Alexandrie. Elle a eu le malheur d'épouser un certain Mohamed Habib, ouvrier de son état, mais qui a joué plus facile et plus profitable de dépouiller son prochain.

Zakia et Mohamed s'aiment, et cet amour s'est traduit par une nombreuse progéniture qui vivait sur le produit des méfaits de Mohamed.

Celui-ci a dans son dossier de nombreuses condamnations pour vols, cambriolages, etc. De sorte que lorsque l'ordonnance militaire autorisant les autorités à envoyer dans un camp de concentration les voleurs, gangsters, vagabonds, individus lâches de toutes catégories, parut, Mohamed fut arrêté et déporté à El Torr.

Zakia ressentit l'injure. Que son mari fut en prison à la suite d'une condamnation en homme et de forme, elle l'acceptait sans réagir. Elle se mettait alors à l'ouvrage avec beaucoup de cœur et tenait à ce que pendant l'absence forcée du père les enfants ne manquaient de rien. Mais aujourd'hui, la chose est différente. Mohamed Habib fut arrêté à cause de son passé, un passé que des condamnations purgées jusqu'à l'extrême limite avaient effacé.

Zakia s'en fut donc consulter un avocat cher et sur son conseil elle a introduit en justice une affaire pour le moins originale.

Elle demande aux cadis, du moment que son époux a été arrêté sans cause, que le gouvernement lui serve à elle et à ses enfants, une pension alimentaire pour assurer leur entretien.

L'affaire sera plaidée le 7 décembre prochain. Le gouvernement a décidé de se faire représenter par un grand avocat cher, vu l'importance et l'originalité de ce procès.

Etes-vous pressé le matin? Avec Nescafé, le café instantané sans caféière, fabriqué par Nestlé, vous serez immédiatement servi: de l'eau chaude, du Nescafé, du sucre à volonté et voilà un délicieux café.

En vente partout.

DEVANT LE TRIBUNAL MILITAIRE

Un azhariste prévenu de détention d'explosifs...

...est condamné à un an de prison avec sursis

Cette affaire remonte au temps du Cabinet Ali Maher pacha. A cette époque, le commandant de la police du Caire, S.E. le leva sir T.W. Russell pacha, reçut un rapport disant que le parti «Masr el Fatah» (La Jeune Egypte), déployait une activité subversive en vue d'arriver au pouvoir. Il avait acquis des explosifs et des armes et avait demandé à ses membres de se tenir prêts pour exécuter les ordres reçus.

Dès la réception de ce rapport, le commandant fit convoquer son auteur et l'interrogea personnellement. Puis, Russell pacha conféra longuement à ce sujet avec ses adjoints, les colonels Fitzpatrick bey et Sélim Zaki bey. Enfin, le Parquet fut mis au courant de l'incident.

Filature Par la suite, des officiers de la police politique aidés par des officiers du bureau central d'investigations criminelles du ministère de l'Intérieur furent chargés de surveiller strictement les agissements de certains membres du parti.

Cela dura quelque temps. Chaque jour, un rapport détaillé parvenait aux autorités du gouvernorat du Caire signalant les déplacements des individus placés sous surveillance et leur activité.

Le bureau politique parvint ainsi à établir que des membres de «Masr el Fatah» s'étaient rendus aux carrières de Chébine el Kanater où ils s'étaient procuré, on ne sait trop comment, une certaine quantité de dynamite.

Enfin, les autorités apprirent que le cheikh Tewfik Kamel el Malt, étudiant à la Faculté de théologie de l'Azhar et membre du parti, devait partir pour Assiout afin de mettre en exécution les instructions de ses chefs.

Selon les renseignements parvenus à la police politique, le cheikh el Malt devait quitter le Caire en voiture mais ce projet fut abandonné à la dernière minute, l'azhariste ayant préféré prendre le train de la gare de Guizeh.

Arrestations et perquisitions Le jour fixé pour le départ, le cheikh el Malt alla rendre visite à un de ses amis demeurant à Guizeh — également membre du parti — et resta chez lui près de deux heures. Pendant ce temps, les agents ne cessaient de l'épier.

En quittant le domicile de son ami, le cheikh el Malt se dirigea vers la gare de Guizeh d'où il avait l'intention de prendre le train pour Assiout comme convenu. Il était suivi à distance par

un domestique qui portait une valise de dimensions moyennes. Au moment où le domestique s'apprêtait à remettre la valise au cheikh, celui-ci fut appréhendé par les agents qui saisirent de tous côtés. L'azhariste et le domestique furent conduits au poste pour être interrogés.

La valise fut ouverte en présence du substitut du Parquet de Guizeh. On y trouva des paquets contenant de la dynamite en poudre ainsi que des papiers d'affaires.

Le lendemain, le Parquet du Caire ordonna des perquisitions aux domiciles de 300 membres du parti «Masr el Fatah» résidant dans diverses parties du pays. Chez un fonctionnaire habitant Minieh (Haute-Egypte), la police découvrit des armes.

En même temps, des mandats d'arrêt furent lancés contre plusieurs membres du parti: trois furent arrêtés à Chébine-El-Kanater et deux à Minieh.

Marche de l'enquête Lorsque le cheikh El Malt fut interrogé sur la provenance des explosifs trouvés dans la valise, il ne fournit aux enquêteurs que des réponses vagues. De plus, il nia les faits qui lui étaient reprochés et déclara notamment que l'incident avait été préparé par la police... Les autres prévenus s'obstinèrent aussi dans leurs dénégations.

Pour les besoins de l'enquête, tous les membres arrêtés furent détenus préventivement pendant plusieurs semaines. Le Parquet finit toutefois par les relaxer sans garantie ni caution à l'exception du cheikh El Malt et de Mahmoud Kadri chez qui la police avait trouvé des armes. Ce dernier fut par la suite relâché sous caution, mais la détention du cheikh El Malt fut maintenue.

En fin de compte, le cheikh Tewfik El Malt fut reconnu coupable de détention de matières explosives, les autres chefs d'accusation ayant été rejetés. L'accusé fut déferé par la suite devant la Cour militaire.

Quant au prévenu Mahmoud Kadri, son dossier fut transmis aux autorités compétentes de Minieh pour qu'il soit poursuivi pour détention d'armes.

La Cour militaire siègea au Caire sous la présidence du conseiller Ahmed Safouat bey pour juger l'azhariste. Après délibération elle condamna le cheikh El Malt à un an de prison en le faisant bénéficier toutefois du sursis.

S.E. le gouverneur militaire du pays sanctionna ce jugement.

LES ACCAPAREURS DE SUCRE DOIVENT ETRE POURSUIVIS

Le ministère de l'Approvisionnement va prendre à leur encontre des mesures sérieuses

Malgré les avis officiels et les démentis publiés dans la presse, le bruit court toujours dans certains milieux que le gouvernement compte majorer le prix du sucre.

Il n'en fallait pas plus pour que les spéculateurs et les accapareurs commencent leur oeuvre néfaste. Toutes les quantités de sucre placées sur le marché furent immédiatement enlevées, non pas pour être vendues au public mais pour être cachées dans des dépôts secrets, en attendant une hausse des prix.

Il y a quelques jours, comme nous l'avons dit, la police mettait la main sur 3.000 sacs de sucre cachés dans une boutique aux environs du Mousky. Leur propriétaire fut obligé de les vendre au prix du jour, mais aucune autre mesure ne fut prise à son encontre.

Il y a lieu de signaler que la plupart des accapareurs cachent leurs marchandises dans des endroits secrets. Les dépôts se trouvent être des sous-sols, des garages, des boutiques portant éternellement l'enseigne «à louer» et qu'on ne loue jamais — et pour cause.

Les profiteurs cachent même dans leur propre maison le sucre destiné à la spéculation. Des chambres sont consacrées à l'entreposage de la marchandise. Certains d'entre eux allèrent plus loin. Les dépôts furent scellés à la cire rouge pour faire croire qu'ils ont été fermés par ordre de la Justice.

Mais le ministère de l'Approvi-

La santé du Caire

Le bulletin hebdomadaire du ministère de l'Hygiène Publique signale une recrudescence des cas de diphtérie comparativement à l'an dernier. Pendant la semaine finissant le 25 novembre, on a enregistré 38 cas dont 13 mortels contre 17 cas dont 3 mortels durant la semaine correspondante en 1939.

Par ailleurs, voici la statistique des autres maladies infectieuses:

Table with 3 columns: Maladie, Nombre, Décès. Includes Typhoïde, Dysentérie, Pneumonie, Tuberculose.

Il y a eu en outre: 4 cas de varicelle, 1 cas de scarlatine, 5 cas d'influenza dont 1 mortel, 4 cas d'oreillons, 1 cas de tétanos, 2 cas de lépre, 7 cas d'erysipèle, 24 cas de malaria et 79 cas de fièvre dont l'origine n'a pas été déterminée.

L'an dernier, pendant la semaine correspondante, il y eut 2 cas de varicelle, 25 cas de typhoïde dont 8 mortels, 17 cas de diphtérie dont 3 mortels, 1 cas de scarlatine, 13 cas d'influenza, 16 cas d'oreillons, 25 cas de dysentérie dont 3 mortels, 1 cas de lépre, 54 cas de tuberculose pulmonaire dont 19 mortels, 11 cas d'erysipèle dont 1 mortel, 4 cas de malaria et 37 cas de fièvre indéterminée.

La statistique du mouvement démographique est de plus en plus en faveur des naissances. En effet, pendant la semaine allant du 18 au 25 novembre, le service sanitaire du Caire a enregistré 1.264 naissances et 576 décès.

L'heure de fermeture des établissements publics De nouvelles plaintes sont adressées au Gouvernorat

Le bureau du gouverneur militaire du Caire reçoit toujours des requêtes adressées par les propriétaires de certains établissements publics. Comme bien l'on pense, ceux-ci demandent que l'autorisation leur soit accordée pour proroger l'heure de fermeture des établissements fixée à minuit.

Toutes ces requêtes ont été classées.

DU 5 AU 8 DECEMBRE

Exposition de chevaux, bestiaux et volailles

La Société Royale d'Agriculture organise une exposition de chevaux arabes, bestiaux et volailles qui se tiendra sur les terrains des Expositions de Guizeh, (Le Caire), du 4 au 8 décembre.

S.A. le Prince Omar Toussoun, président de la Société Royale d'Agriculture, inaugurera cette exposition le mercredi 4 décembre à 4 h. p.m. L'exposition sera ouverte au public de 9 h. a.m. à 1 h. p.m. et de 3 h. p.m. à 5 h. p.m. du 5 au 8 décembre.

Le musée du coton sera également ouvert au public aux mêmes heures. Entrée libre.

PLUS de TOUX! Soulagement plus rapide PASTILLES VICKS DELICIEUSES - EFFICACES

INVESTISSEZ VOTRE ARGENT EN TERRAINS

C'est le meilleur placement que vous puissiez faire. Penétrez-vous bien de cette vérité économique, à savoir que la valeur des terres suit une courbe sans cesse montante. Les lots de terrains de la Ghizeh & Rodah sont privilégiés à plus d'un titre.

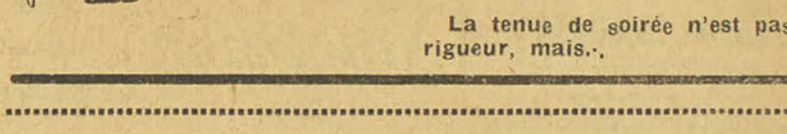
SOCIÉTÉ GHIZEH & RODAH 26, rue Kasr-El-Nil - LE CAIRE Téléphone 51007

ROTONDE GROPPI (Organisation Spiro)

Demain, samedi 30 Novembre, à 9 h. p.m. GRANDE SOIREE DE GALA Ouverture du Concours de Beauté

Prix aux Toilettes les plus luxueuses CONCOURS DE SILHOUETTES DANSES MONDAINES par Spiro et Partenaire

La tenue de soirée n'est pas de rigueur, mais...



CRÉDIT LYONNAIS 1400 SIÈGES AGENCES EN ÉGYPTÉ ALEXANDRIE LE CAIRE PORT-SAID

COFFRES-FORTS EN LOCATION 19, rue Adly Pacha (Ex-Maghraby) - Le Caire

PHARAONIC MAIL LINE KHEDIVIAL MAIL LINE SERVICE POUR PASSAGERS ET MARCHANDISES

entre 1. L'EGYPTE ET CHYPRE 2. L'EGYPTE, PALESTINE, CHYPRE ET MERSINE 3. SUEZ et les ports de la MER ROUGE

Pour tous renseignements, s'adresser aux bureaux de la Pharaonic Mail Line à:

ALEXANDRIE: 2, Boulevard Zagh loul, Tél. 21423. LE CAIRE: 91, Rue Ibrahim Pacha, Tél. 48322. SUEZ: Rue El Bostia El Khédivieh, Tél. 30.

PORT-SAID: The English Coaling Company Ltd., Tél. 333. ainsi qu'à tous les bureaux de THOS COOK & Son, AMERICAN EXPRESS Co., Inc., et aux principales agences de voyages.

# Où aller ce soir?

## Cinémas

**ROYAL**  
Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**LETTRE BLEUE NEW YORK**  
avec ALICE FAYE, FRED MACMURRAY, RICHARD GREENE, BRENDA JOYCE, ANDY DEVINE, HENRY STEPHENSON, FRITZ FELD

**COSMO**  
Du jeudi 28 nov. au mer. 4 déc.

**L'ATELIER** (AL-WARCHA)  
avec AZIZA AMIR, MAHMOUD ZULFIKAR

**LUX**  
Du mer. 27 nov. au mardi 3 déc.

**NICK CARTER**  
MASTER DETECTIVE  
avec PIDGEON, JOHNSON

**DRAMATIC SCHOOL**

**ROXY** SALLE DRIVER  
Du jeudi 28 au samedi 30 nov.

**le secret du D'KILDARE**  
avec LIONEL BARRYMORE

**MIAMI**  
Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**SHIPYARD SALLY**  
avec GRACIE FIELDS  
Au même programme: THEY GAVE HIM A GUN

## METROPOLE

Du mardi 26 nov. au lundi 2 déc.

**OBERON**  
MERLE GEORGE BRENT  
avec PAT O'BRIEN, GERALDINE FITZGERALD, BINNIE BARNES, FRANK McHUGH

## DIANA

Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**CROSBY GLORIA JEAN**  
If I Had My Way  
avec CHARLES WINNICKER, KI BRENDEN

## POTINIÈRE

Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**GRETA GARBO**  
dans un film d'ERNST LUBITSCH  
le maître de l'humour  
**Ninotchka**

## PATINAGES

## PARC SKATING

AVENUE FOUAD 1er

**NOUVELLE PISTE SANS JOINTS TOBOGAN POUR PATINEURS**  
Patins de la meilleure marque

## STRAND SKATING

RAB-EL-LOUK

**NOUVELLE PISTE DE PATINAGE**  
PING-PONG TEA-GARDEN

# Spectacles

## Cinémas

### LES PREMIÈRES

SOIÉTÉ DE MUSIQUE D'EGYPTE

Récital de piano Gerhard Willner

Vendredi 6 décembre, à 9 h. 15 p.m., à l'Ewart Memorial Hall, récital de piano donné sous les auspices de la Société de Musique d'Egypte par M. Gerhard Willner.

Au programme: Beethoven, — Sonate en mi bémol majeur op. 7, Allegro molto con brio, Largo con gran espressione, Allegro, Rondo (poco allegretto grazioso). — Sonate en ré mineur op. 31 No.2: Largo-allegro, Adagio, Allegretto.

Intervalle. Beethoven, — Sonate en la bémol majeur op. 110: Moderato cantabile molto espressivo, Allegro molto, Adagio, ma non troppo, Fuga (allegro, ma non troppo).

Piano de concert "Echstein". Prix des places: Fauteuils P.T. 50, 40, 25; Entrée P.T. 10.

Les membres de la Société de Musique d'Egypte bénéficient d'une réduction de 50 o/o sur les prix des fauteuils. Les militaires en uniforme ainsi que les porteurs du coupon No. 3, bénéficient d'une réduction de 25 o/o.

Location au guichet de la Société de Musique, 9, rue Magharby (Papassani et Co.), et, le soir du concert, à l'Ewart Memorial Hall.

F.N.

UN GRAND FILM D'ACTUALITE AU MIAMI ET AU FEMINA

A partir de demain, samedi 30 novembre, l'édition des Actualités «War Pictorial News» consacrée à la «Grèce en Guerre» passera simultanément sur les écrans des cinémas Miami et Femina.

Ce film, arrivé par avion, renferme des images saisissantes et pittoresques montrant l'armée grecque en campagne, l'aspect d'Athènes le jour de la perfide agression italienne, etc.

Rappelons qu'au Miami, ces actualités passeront au même programme que «Shyppard Sally» et «They gave him a gun» deux grands films qui ont accueilli la grande faveur du public. Le spectacle permanent débute à 3 h. 15 p.m. afin de permettre au public d'assister au déroulement du spectacle à l'heure qui lui convient le mieux.

## Musique

### MUSIC-HALLS

### CASINOS-CABARETS

AU PICCADILLY. — Vif succès du programme d'attractions.

Le Piccadilly a dû, à son tour, modifier ses horaires pour se conformer aux prescriptions de l'ordonnance sur la fermeture des établissements publics.

À partir de 8 heures, dancing; à 9 heures, spectacle de music-hall; à partir de 10 heures, cabaret.

La formule adoptée, on le voit, est particulièrement heureuse et il ne faut point s'étonner que le Piccadilly regoive, chaque soir, une grande affluente de spectateurs.

Au reste, le programme conserve cette note sympathique et variée par quoi il est toujours assuré de plaire. C'est Mlle Rodica qui tient la vedette; elle interprète son répertoire, avec le charme et la sensibilité qui l'ont déjà signalée aux auditeurs de la radio. Sa voix expressive confère un grand attrait à ses chansons.

Franquita et Raymond paraissent dans de nouvelles créations où l'on aime retrouver le style sobre et personnel, la fantaisie mesurée de ces excellents danseurs mondains.

Un bon point au joyeux essaim des solistes: Mary, Viola, Mimi, Sonia, Wedad Fahmy, Lolita et Tita.

N'oublions pas enfin de rendre hommage au jazz du Piccadilly, qui est étroitement associé à son succès.

## Alexander Shaw aux Indes

Delhi, 27. — (S. Spéc. «Al Ahrâm»). — Le producteur de films bien connu Alexander Shaw est attendu prochainement aux Indes avec le chapelet du film indien en vue de la production de bandes destinées non seulement au marché indien, mais aussi aux marchés de Grande-Bretagne, des Dominions et des Etats-Unis. Ces films seront tournés par des compagnies indiennes avec les concours de M. Shaw.

# SPORTS

## BASKET-BALL

## Dimanche prochain MACCABI-NATIONAL pour la Coupe Cherbini

L'entraînement bat son plein à la Maccabi et au National où tant l'une que l'autre équipe se prépare fiévreusement pour le grand match qui les opposera dimanche prochain.

C'est que, être choisi pour disputer le premier match qui se soit déroulé depuis six mois, n'est pas une sinécure. Il faut être digne de l'honneur qu'on vous fait. Il faut être fin prêt. Il faut ne pas décevoir ses partisans: il faut enfin gagner.

La Coupe Cherbini aura cette année des matches «aller» seulement, ce qui ne rend que plus précieux, plus nécessaires, les 3 points représentés par une victoire. Le moindre faux pas, la moindre défaillance... et adieu veaux, vaches, cochon, couvée et... Coupe! Le National et la Maccabi, qui sont de vieux renards du basket, le savent bien: aussi se sont-ils préparés en conséquence.

Le match est très ouvert. D'abord parce que les deux équipes disputent la leur première partie officielle depuis six mois, et Dieu sait si l'on se rouille vite en basket, ensuite parce que de tous temps

les matches National-Maccabi se sont terminés par un très petit écart. Si notre mémoire est toujours bonne, il nous semble que le National a gagné l'an passé l'aller par 5 points et la Maccabi le retour par 3 points.

À qui la belle? Nous le saurons dimanche.

G. H. C.

## Au profit de la Croix-Rouge hellénique

Demain soir à partir de 7 heures précises, une grande soirée de basket aura lieu au profit de la Croix-Rouge Hellénique.

En lever de rideau, les deux meilleurs teams féminins du Caire, nous avons nommé le Hakoah et la Maccabi, se rencontreront. Puis le bon «V» local (renforcé), matchera une sélection grecque du Caire.

Après les matches, small-dance.

Entrée: P.T. 20, 10 et 5.

# FOOTBALL

UNE GRANDE RENCONTRE AU PROFIT DU MALTA RELIEF ET HELLENIC WAR FUND

Hellenic A.U. vs Malta United XI

Dimanche, à 3 heures p.m., au Stade municipal, une grande rencontre de football aura lieu entre les équipes du Malta

United et de l'Hellenic Athletes Union.

Cette rencontre est placée sous le haut patronage de S.E. le gouverneur d'Alexandrie, du consul général de Grande-Bretagne et du consul de Grèce.

L'équipe maltaise sera for-

## Cinémas

### STUDIO MISR

Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**IRENE**  
ANNA NEAGLE, RAY MILLAND

### METRO

Du jeudi 28 nov. au mer. 4 déc.

**2<sup>e</sup> semaine Florio**  
ROBERT YOUNG, HELENE GILBERT

### KURSAAL

Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**GABY MORLAY ELVIRE POPESCO**  
dans  
**LE BOIS SACRÉ**

### PRINTANIA

Du lundi 25 nov. au dim. 1er déc.

**PARDON OUR NERVE**  
LYNN BARI, JUNE GALE, GUINN WILLIAMS, MICHAEL WHALEN, EDWARD BROPHY

### HERE I AM A STRANGER

Le net profit de cette rencontre sera intégralement versé à part égale à la Malta Relief Fund et à l'Hellenic War Fund.

Vu le but humanitaire de cette rencontre, nous voulons espérer que le public alexandrin se rendra en masse dimanche au Stade et de cette manière contribuera à alléger les souffrances des populations de la vaillante Malte et de l'Héroïque Grèce.

## Music-Halls

### CASINOS-CABARETS

### KIT-KAT

LES 2 RAYS

attraction américaine

KAISSA ROBBA

vedette du chant

Lazara et Castellanos

attraction cubaine

YOLY & RODNAY

attraction mondiale

2 ARGOS

attraction fantaisiste

TERRY ET SHALLEY

danseurs excentriques

SIMONE SIM

Fantaisiste française

Mlle AGA

danseuse classique

AMINA MOHAMED

danseuse orientale

ITSA

danseuse fantaisiste

MAGDA

danseuse mondaine

ILONA KORNICH

danseuse de genre

KIKI

danseuse fantaisiste

Mlle GIOCONDA

danseuse excentrique

LILI

danseuse moderne

FIPI

danseuse orientale

Dimanche, matinée à 6 h. p.m. R.C. 1802

### PICCADILLY

La grande vedette de la Radio

RODICA

Miss TURQUIE 1937

FRANQUITA

ET RAYMOND

danseurs internationaux

Mary

Viola

Mimi

Sonia

Wedad Fahmy

Lolita

Tita

### THÉÂTRE MAJESTIC

### TROUPE BÉBA

Sketch: LE BAIN

Fleurs Provinciales

MONOLOGUES

Ansaf Mohamed

Soraya Helmi

Sketch: ECOLE DE DANSE

### Restaurant

### KURSAAL

TOUS LES SOIRS

CONCERT & DANSE

AVEC LE FAMEUX LAMBROU'S BAND

### Cabaret

### CONTINENTAL

Al et Val Reno et Joan Douglas

attraction américaine

Mlle Sevaskaya

danseuse fantaisiste

Princesse Tabou

vedette excentrique

Hekmat Fahmy

danseuse orientale

Betty Sims

danseuse américaine

Madeleine Scali

danseuse fantaisiste

Réjane Belay

Marguerite

Nina

R.C. 182

# REVUE DE LA PRESSE

## La roue tourne

Les forces britanniques, jusqu'ici sur la défensive, sont en train de passer à l'offensive sur les champs d'opérations militaires en Afrique. Signes précurseurs d'une action de vaste envergure et qui marquera le cycle qui doit aboutir à la victoire de la Grande-Bretagne.

Le «Mokattam» écrit à ce sujet: Les Italiens avaient annoncé à cors et à cris l'occupation de Kassala et de Gallabat. Les Anglais ont patiemment attendu qu'ils ont complété leurs préparatifs, ils reprennent leurs positions premières et ils attaquent les Italiens en Ethiopie.

On ne tardera pas à apprendre bientôt la relation de mouvements militaires contre l'Ethiopie. Les habitants collaboreront avec les Anglais dans ce champ de bataille du Proche-Orient.

Pour ce qui est des opérations militaires dans le Proche-Orient, notre confrère le «Balagh» passe en revue les différentes phases qui s'y sont déroulées, en expliquant pourquoi la Grande-Bretagne a attendu avant d'entreprendre une action décisive sous le signe de la prudence, de la prudence et du succès:

Les plans étaient établis sur la base de la collaboration des troupes anglo-françaises dans le Proche-Orient. Mais après l'effondrement de la France, la Grande-Bretagne se trouva seule. Elle ne disposait pas à ce moment-là des effectifs nécessaires pour entreprendre l'offensive. Elle demeura sur la défensive en attendant de compléter ses préparatifs et de combler la lacune que représentait le retrait des forces françaises. La Grande-Bretagne a réussi dans cette tâche en un laps de temps assez court.

Ceci du côté des forces terrestres. En ce qui concerne la flotte et l'aviation, le meilleur moyen de défense était de prendre l'initiative de l'attaque. Bien que la reddition de la France laissât les unités maritimes anglaises à l'est de la Méditerranée en nombre inférieur aux unités italiennes, celles-ci n'ont pas osé quitter leurs bases pour tenter de prendre la flotte britannique. Mais la Grande-Bretagne a fait de renforcer sa flotte méditerranéenne en doublant presque que les effectifs. Elle a complété ses préparatifs dans tous les domaines. Mais la flotte italienne se cache toujours à tel point que la flotte anglaise doit envoyer ses escadilles aériennes pour la bombarder.

En ce qui concerne la R.A.F., ses pilotes ont assumé la charge la plus lourde de la guerre dans le Proche-Orient. Ils mènent des raids heureux depuis l'Italie jusqu'en Ethiopie. La tâche initiale de cette aviation était la défense de l'Egypte et du canal de Suez. Mais cette tâche s'est étendue depuis. Et c'est grâce aux escadilles britanniques que les Italiens n'ont pas pu envisager une offensive sérieuse contre l'Egypte.

Aujourd'hui, l'affluente des renforts a complété les possibilités de l'action de la R.A.F. dans cette région. On a même pu accourir en Grèce sans toucher aux préparatifs établis en d'autres points.

Depuis les bases helléniques, les avions britanniques bombardent les objectifs militaires italiens, paralysant ainsi sa machine de guerre et usant les nerfs des Italiens. Les nerfs qui ne sont pas réputés pour leur résistance ainsi que les événements de Grèce l'ont démontré.

## La mésaventure des dictateurs

D'axe reçoit tous les jours de nouveaux chocs d'ordre politique et militaire que le «Mokattam» commente dans un article de fond:

Le dernier choc diplomatique a été représenté par le refus de la Espagne de répondre à l'appel d'Hitler pour rejoindre l'axe tripartite. Ce refus a constitué un coup pour l'Allemagne qui s'attendait à voir le pays du Roi Boris suivre les traces de la Hongrie, de la Roumanie et de la Slovaquie.

D'autre part, l'axe a été affecté par l'attitude de l'Espagne. La visite de M. Serrano Suner à Berlin n'a pas eu un résultat concret pour l'axe. Bien au contraire, les nouvelles annonçant la conclusion d'un accord financier entre l'Espagne et l'Angleterre, accord dont la portée ne saurait être méconnue.

À propos de l'attitude espagnole, le «Mokattam» écrit: Quelle que soit la sympathie des Espagnols pour le Fuehrer, ils ont besoin de l'Angleterre. Ils ne peuvent le mécontenter, de crainte du blocus et des bombardements de la flotte. L'Espagne est épuisée par la guerre civile. Cependant, les Espagnols ont un peuple fier. Leur chef n'a pas répondu à l'appel du Fuehrer. Il s'est contenté de lui envoyer son ministre des Affaires Etrangères.

Il est évident que la Russie commence à se départir de son attitude énigmatique pour imposer le maintien du statu quo dans les Balkans. L'intervention de l'émir saïde, russe auprès du Roi Boris est d'une grande portée, surtout depuis qu'il est établi que la Bulgarie ne cède pas aux desirs de l'axe.

## L'Etat et la propagande

Devant les émissions fantomatiques des Etats de l'axe, les milieux égyptiens envisagent sérieusement l'organisation d'une propagande nationale égyptienne destinée à l'étranger. Projet qui se trouve dans les dossiers d'Abdel Khakef bey Hassouna, ancien sous-secrétaire général des Affaires Etrangères, aujourd'hui sous-secrétaire d'Etat aux Affaires Sociales et chargé de présider aux destinées de la propagande nationale.

Du reste, Son Excellence a, depuis plusieurs années, entretenu et encouragé les efforts des spécialistes dans le domaine de la propagande nationale. Les campagnes de presse qu'il engageait les autorités égyptiennes à mettre au point l'organisation de cette propagande de sa poursuite. Le «Mokattam» écrit:

La propagande italienne est étrange: elle raconte sur l'Egypte des nouvelles fantaisistes: à en croire les speakers italiens, feu Hassan Sabri pacha ne serait pas décédé d'une mort naturelle. Il aurait rendu le dernier soupir dans des circonstances suspectes. Les notables de l'Egypte auraient depuis longtemps été exilés à Tor (Sinal). Alexandria aurait été ravagée de près, ainsi que tant d'autres régions, auxquels aucun Oriental n'ajouterait foi. Aucun Palestinien, aucun Irakien, aucun Syrien, aucun Hindou ne croira à de telles balivernes. Parce que les nouvelles exactes leur sont connues. Nous ne savons pas bien à quel point serait destinée cette propagande.

C'est pourquoi il est nécessaire que notre propagande mette en valeur ces balivernes pour les réfuter au fur et à mesure. Nous croyons que le gouvernement s'intéresse à la question. Il a déjà commencé à organiser les plans de la propagande nécessaire pour déjouer ces bruits mensongers.

Le «Minbar el Charik» recommande au gouvernement de prendre une part effective à la direction de la radio:

Cela prouve qu'il y a des lacunes dans la constitution, les statuts et les travaux administratifs de l'E.S.B. Lacunes qui auraient besoin d'être comblées par un examen et un réajustement de comptes. Espérons que le gouvernement orientera son attention de ce côté.

Dependant, la conférence de Sir Miles Lampson est saluée par le «Mokattam» comme une excellente illustration d'une propagande bien comprise:

Ce fut une conférence pleine de tact, de courtoisie, d'esprit et d'humour. La propagande est en ce moment en de bonnes mains. Le fait que des personnes sages et pondérées s'en occupent ne manquera pas de produire des effets rapides.

## L'Egypte et la Hongrie

Quelle sera l'évolution des rapports égypto-hongrois après l'adhésion du gouvernement de Budapest à l'axe? La question est posée par le «Balagh»:

En ce qui concerne les rapports diplomatiques, ils seront les mêmes qu'avec le Japon et la Roumanie. Ils suivront le cours normal, du moment que ces Etats ne participent pas d'une manière effective à la guerre engagée entre l'axe et la Grande-Bretagne.

Du point de vue économique, les rapports entre l'Egypte et ces Etats sont réduits au point de ne pas permettre l'envoi de nos exportations aux Etats encerclés par le blocus, par le truchement de leurs alliés.

De cette façon, les rapports économiques égypto-hongrois étaient effectivement paralysés ces temps derniers.

## Le facteur russe

La Russie ne veut pas que l'état de choses actuel dans les Balkans soit troublé, dit le «Mokattam»:

Il est évident que la Russie commence à se départir de son attitude énigmatique pour imposer le maintien du statu quo dans les Balkans. L'intervention de l'émir saïde, russe auprès du Roi Boris est d'une grande portée, surtout depuis qu'il est établi que la Bulgarie ne cède pas aux desirs de l'axe.

LES MARCHÉS

BOURSE DES VALEURS DU CAIRE

Séance du 29 novembre 1940

FONDS D'ETAT

Table of state funds including Dette Unifiée 4 0/0, Dette Privée 3 1/2 0/0, and Bons du Trésor du Gouv. Eg.

BANQUES

Table of banks including National Bank of Egypt, Crédit Foncier Egyptien, and Banque d'Athènes.

SOCIÉTÉS DES EAUX

Table of water companies including Eau du Caire and Eau du Caire Par. Fondateur.

SOCIÉTÉS DE TRANSPORTS ET CANAUX

Table of transport and canal companies including Sté An. des Tramways d'Alex. and Eg. Delta Light Railways.

SOCIÉTÉS FONCIÈRES

Table of real estate companies including Sté Fonc. Dom. Cheikh Fadi and The Gharbich Land Co.

SOCIÉTÉS IMMOBILIÈRES

Table of real estate companies including Eg. Entreprise & Development Co. and New Egyptian Company Ltd.

SOCIÉTÉS INDUSTRIELLES

Table of industrial companies including Cie Frigorifique d'Egypte and Egyptian Salt and Soda Co. Ltd.

SOCIÉTÉS D'HOTELS

Table of hotel companies including Les Grands Hôtels d'Egypte and Egyptian Hotels Ltd.

A LA BOURSE DE LONDRES

Cours de Clôture communiqués par Reuter

Table of London market prices for various securities and commodities.

LE CHANGE A LONDRES

Cours de Clôture communiqués par Reuter

Table of exchange rates for various currencies and commodities.

NATIONAL BANK OF EGYPT

Constituée aux termes du DÉCRET ROYAL du 25 Juin 1898, avec le droit exclusif d'émettre des billets remboursables au porteur et à vue.

Siège Social : — LE CAIRE. Régistre du Commerce No. 1 Le Caire.

CAPITAL Lstg. 3.000.000 RESERVES Lstg. 3.000.000

Succursales en ÉGYPTÉ et au SOUDAN

List of branches in Cairo, Alexandria, Assiut, Assuan, Beni-Suef, Damanhour, Deyrout, Edfu, Luxor, etc.

AGENCE DE LONDRES : 6 et 7, King William Street, E.C. 4.

Les cotons à l'étranger

Le 28 Novembre 1940

Table of cotton prices from Liverpool, New-York, and Bombay.

Le change à New-York

Table of exchange rates for Sterling, Franc suisse, and Balles 8218.

Communiqué par : Costi Cozzika, 28, rue Malika Farida — Le Caire

AU CAIRE

Cours du change, au Caïre du 29 Novembre 1940

Table of exchange rates for various currencies.

POUR VOS ACHATS ET VENTES D'OR

Table of gold prices for Or fin and Lstg.

CHIFFRES INDEX DES PRIX DES MATIÈRES PREMIÈRES

Table of commodity price indices for various goods.

Métaux précieux

Table of precious metal prices including Platine, Argent, and Or lingot.

INDUSTRIE ET COMMERCE DES METAUX PRÉCIEUX

Siège Social et Usines, 6, Khan Abou Taxia (Sagha) Bureaux de Ventes, 49, rue Maleka-Farida.

AVIS

La Société Royale d'Agriculture annonce la mise en vente d'environ 2.639 arbes de blé commercial.

CHEMINS DE FER DE L'ETAT EGYPTIEN

Ligne Damanhour, Dissouk et Quallin

Le directeur général a l'honneur d'informer le public qu'à partir du 1er décembre 1940, une voiture automobile à vapeur partira de Damanhour à 19 heures 15 pour Quallin.

Table of train schedules for Damanhour, Sanhour, El Rahmania, etc.

NOS DERNIÈRES NOUVELLES DE L'ÉTRANGER

GRANDE-BRETAGNE

RESTRICTIONS SUR CERTAINS ARTICLES. Londres, 28 (Reuter). — Les gens de Grande-Bretagne doivent changer leurs habitudes pour le reste de la guerre.

LES INTERNES POLITIQUES. Londres, 28 (B.O.P.). — M. Morrison, ministre de l'Intérieur, a déclaré aux Communes que pendant les mois de juin et de juillet 1932 personnes ont été arrêtées.

...ET SUR LE LAIT

Londres, 28 (B.O.P.). — Le ministre de l'Approvisionnement a décidé qu'à partir du 1er décembre la consommation générale de lait devra être réduite de 10 0/0.

LES TRANSPORTS PUBLICS A LONDRES

Londres, 28 (B.O.P.). — Le nouvel ajustement des heures de travail dans les magasins et les bureaux en conformité avec la suggestion du gouvernement de tenir compte des inconvénients du black-out qui commencent plus tôt, a modifié les heures de grosse circulation dans tout le système de transport de Londres.

UN NOUVEAU COMMANDANT EN CHEF AUX INDES

Londres, 28 (Reuter). — Le lieutenant-général Auchinleck a été nommé commandant en chef aux Indes succédant au général sir R.A. Cassels.

UNE PROTESTATION FRANÇAISE A LONDRES

Londres, 28 (Reuter). — Le gouvernement de Vichy a protesté auprès du gouvernement britannique contre le prétendu bombardement de Marseille par la Royal Air Force.

DÉMENTI BRITANNIQUE

Londres, 28 (Reuter). — La protestation du gouvernement de Vichy au sujet du soi-disant bombardement de Marseille par la Royal Air Force est toujours sous examen et une enquête a lieu.

UN NOUVEAU COMMANDANT EN CHEF AUX INDES

Londres, 28 (Reuter). — Le lieutenant-général Auchinleck a été nommé commandant en chef aux Indes succédant au général sir R.A. Cassels.

LES RELATIONS AVEC LES INDES NEERLANDAISES

Batavia, 28 (Reuter). — On déclare dans les milieux hollandais de l'Angleterre qu'il s'est occupé de parfaire les derniers détails des défenses méridionales du pays.

PETITES ANNONCES

ON DEMANDE sténo-dactylo connaissant l'anglais et parlant couramment le français. LEONS D'ALLEMAND (condition, grammaire, lecture, notions élémentaires, etc.). RADIO Cours de montage et dépannage de radio. AUTOS A VENDRE Plymouth (No. 21696).

TURQUIE

UN JOURNALISTE AMERICAIN EXPULSÉ. Londres, 28 (Reuter). — Reuter apprend que M. Hugo Speck, correspondant de la United Press of America, a été invité par les autorités à quitter la Turquie.

PAR LA GRACE JAPONAISE WANG CHING WEI «Président de la République Chinoise»

Tokio, 28 (Reuter). — Le titre de «Président de la République Chinoise» a été, aujourd'hui, conféré à M. Wang Ching Wei, chef de l'administration de Nanking, contrôlée par les Japonais depuis le mois de mars dernier.

On prévoit que le Japon signera, maintenant un traité avec le nouveau Président, reconnaissant M. Wang Ching Wei et ses partisans comme le gouvernement de la Chine occupée.

...mais Wang Ching Wei est un traître

Chung King, 28 (Reuter). — Le gouvernement chinois ignorea certainement l'appel de Wang Ching Wei. Dans les milieux bien informés on déclare que le gouvernement ayant toujours considéré Wang Ching Wei comme un traître, il est improbable qu'il soit reconnu.

UNE PROTESTATION FRANÇAISE A LONDRES

Londres, 28 (Reuter). — Le gouvernement de Vichy a protesté auprès du gouvernement britannique contre le prétendu bombardement de Marseille par la Royal Air Force.

UN NOUVEAU COMMANDANT EN CHEF AUX INDES

Londres, 28 (Reuter). — Le lieutenant-général Auchinleck a été nommé commandant en chef aux Indes succédant au général sir R.A. Cassels.

LES RELATIONS AVEC LES INDES NEERLANDAISES

Batavia, 28 (Reuter). — On déclare dans les milieux hollandais de l'Angleterre qu'il s'est occupé de parfaire les derniers détails des défenses méridionales du pays.

PETITES ANNONCES

ON DEMANDE sténo-dactylo connaissant l'anglais et parlant couramment le français. LEONS D'ALLEMAND (condition, grammaire, lecture, notions élémentaires, etc.). RADIO Cours de montage et dépannage de radio. AUTOS A VENDRE Plymouth (No. 21696).

LES COURSES

Demain, samedi, réunion à l'Héliopolis Racing Club

Table of horse race results for the Maiden Arab Ponies Stakes, including winners like SOHEIL and KHATAN.

ZEIN EL DIN a fort bien couru derrière Saada à sa dernière sortie. Dans ce lot, il devrait pouvoir l'emporter.

DEUXIEME COURSE 2.45 p.m. THE FLEMING STAKES. — Pour chevaux arabes n'ayant jamais gagné.

Table of horse race results for The Fleming Stakes, including winners like TAG EL MUSBAB and IBN RAYAN.

ALMAZ terminait 2ème de Haggam à sa dernière sortie. C'est un bon élément qui devra s'imposer ici.

THROISIEME COURSE 3.15 p.m. THE HADRA STAKES. — Pour chevaux arabes de 3ème classe.

Table of horse race results for The Hadra Stakes, including winners like BUSTAN and POIL DE CAROTTE.

THE CASTLE IRWELL HANDICAP. — Pour countrybreds de classe II.

Table of horse race results for The Castle Irwell Handicap, including winners like SANDY SUE and YASMINA.

CINQUIEME COURSE 4.25 p.m. THE AGOZA HANDICAP. — Pour chevaux arabes de seconde classe.

Table of horse race results for The Agoza Handicap, including winners like SID ABUHOM and ABILNI.

SIXIEME COURSE 5.00 p.m. THE MINIA STAKES. — Pour chevaux arabes de 3ème classe.

Table of horse race results for The Minia Stakes, including winners like IBN OKAB and SAWAN.

IBN COMMANDANT a battu à Alexandrie l'utile Fakhr el Din, sur cette forme, il devrait l'emporter dans ce lot.

IBN COMMANDANT, KHODERI, SITT EL DARR, Double têtes en ville : 3/4, 4/5 et 5/6.

Advertisement for COMPTOIR DES CEMENTS ÉGYPTIENNE, featuring various types of cement and contact information.

LA FRANCE ET LA GUERRE

Nouveaux indices?

Zurich, 28 (S.S. «Al Ahras»). — Le «Zuerscheryrecht» analysant la manière dont la presse française publie les nouvelles y trouve une indication d'un changement politique...

CLAIRVOYANCE

Rendez visite aujourd'hui-même au «sujet» du Professeur EDOUARD

Membre de la Psychic Research Society of New York qui vous aidera dans le présent et vous révélera l'avenir.

Souvent, dans la vie, on a besoin d'un conseil désintéressé; celui-ci sera, de plus, d'une aide incomparable...

La révélation de votre caractère ou de celui des personnes même pas présentes pendant la séance de clairvoyance...

Prix de la Clairvoyance P.T. 20

Prof. EDOUARD 20, RUE HAWAYATI

à deux minutes du Rond-Point Soliman Pacha.

Consultations tous les jours, de 10 h. a.m. à 1 h. p.m. et de 6 h. à 8 h. p.m. et sur rendez-vous.

ATTENTION!



La pyorrhée progresse vite Sauvez vos dents tout de suite avec FORHAN'S

Au premier symptôme d'une gençive irritée ou saignante, prenez garde à la pyorrhée. Elle est difficile à guérir, mais si facile à prévenir.



NETTOYEZ DÉSORMAIS VOS DENTS AVEC FORHAN'S

Nos dernières nouvelles de l'étranger

LA GUERRE ITALO-GREQUE

Les Italiens ont dû renoncer à la guerre-éclair

(SUITE DE LA PAGE 1)

Athènes, 28 (S.S. «Al Miaris»). — On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

La poussée grecque continue Athènes, 28 (S.S. «Al Ahras»). — Aujourd'hui, commencement du deuxième mois de la guerre gréco-italienne.



DAVID ET GOLIATH (Exclusivité «Bourse Egyptienne»)

nisons de la frontière italo-yougoslavienne. Les combats se poursuivent en territoire albanais depuis la mer jusqu'à la frontière yougoslave...

Un régiment italien interné en Yougoslavie? Athènes, 28 (S.S. «Al Miaris»). — Des informations dignes de foi disent qu'un régiment italien est interné actuellement en Yougoslavie.

La collaboration navale gréco-britannique Londres, 28 (Reuter). — Des pouvoirs de contrôle complets, comprenant le droit de réquisition sur tous les navires grecs...

La situation italienne serait «désespérée» New-York, 28 (S.S. «Al Ahras»). — Le major Fielding Elliot, expert militaire du «Herald Tribune» écrit: «On ne peut qualifier la situation de l'Italie comme désespérée».

La Bulgarie satisfait de la déclaration britannique Londres, 28 (S.S. «Al Miaris»). — Les nouvelles reçues de Sofia disent que la Bulgarie a accueilli avec une vive satisfaction l'exposé du gouvernement britannique...

Une tentative hongroise de rapprochement avec la Yougoslavie Berlin, 28 (Reuter). — D'après un message de Budapest au D.N.B., le comte Czaky, ministre hongrois des Affaires Etrangères...

Incidents de frontière franco-siamois? Tokio, 28 (Reuter). — D'après un communiqué du ministère de la Défense Nationale à Bangkok, plusieurs soldats siamois en patrouille furent blessés par des avions français...

LES MASSACRES DE ROUMANIE (SUITE DE LA PAGE 1) Depuis les derniers événements de Roumanie, ce dernier s'était retiré à la campagne.

Indignation des militaires Bucarest, 28 (Havas). — L'émotion provoquée en Roumanie par les événements d'hier, ne s'est pas encore calmée.

Un décret du général Antonescu Rome, 28 (Reuter). — D'après une dépêche de Bucarest, l'agence d'information Stefani, le général Antonescu a publié un décret destiné à éviter tout nouvel excès de la part des légionnaires...

La Flotte Italienne a subi des pertes sérieuses (SUITE DE LA PAGE 1) L'aviation navale à l'oeuvre «Les avions navals» du porte-avions «Ark-Royals» attaquèrent l'ennemi à plusieurs reprises pendant et après la poursuite.

Les Italiens reconnaissent quelques pertes Rome, 28 (Reuter). — Les Italiens reconnaissent que le contre-torpilleur «Lanvers» a été gravement touché et a dû être remorqué au port après le lancement naval d'hier après-midi.

Un corsaire allemand dans l'Océan Indien Canberra, 28 (Reuter). — 27 passagers du navire marchand «Port of Brisbane» qui a été capturé par un corsaire allemand dans l'Océan Indien, sont arrivés dans un port australien à bord de navires de guerre australiens.

Vaine riposte des bombardiers italiens A 2 h. 35 p.m., nos forces furent attaquées par dix bombardiers ennemis escortés par des chasseurs.

Perte de deux chalutiers Londres, 28. — (Reuter). — Les chalutiers, britanniques «Dunge» et «Fontenoy» ont été perdus dans les eaux de la mer.

La Bulgarie ne veut pas la guerre Londres, 28 (S.S. «Al Miaris»). — L'«Evening Standard» a publié une dépêche intitulée: «La Bulgarie ne veut pas la guerre».

Fausse rumeur Londres, 28 (B.O.P.). — Le ministre de Bulgarie à Londres a déclaré que les rumeurs qui ont été mises en circulation à Bucarest et à Belgrade...

La Bulgarie satisfait de la déclaration britannique Londres, 28 (S.S. «Al Miaris»). — Les nouvelles reçues de Sofia disent que la Bulgarie a accueilli avec une vive satisfaction l'exposé du gouvernement britannique...

Une tentative hongroise de rapprochement avec la Yougoslavie Berlin, 28 (Reuter). — D'après un message de Budapest au D.N.B., le comte Czaky, ministre hongrois des Affaires Etrangères...

Incidents de frontière franco-siamois? Tokio, 28 (Reuter). — D'après un communiqué du ministère de la Défense Nationale à Bangkok, plusieurs soldats siamois en patrouille furent blessés par des avions français...

LES MASSACRES DE ROUMANIE (SUITE DE LA PAGE 1) Depuis les derniers événements de Roumanie, ce dernier s'était retiré à la campagne.

Indignation des militaires Bucarest, 28 (Havas). — L'émotion provoquée en Roumanie par les événements d'hier, ne s'est pas encore calmée.

Un décret du général Antonescu Rome, 28 (Reuter). — D'après une dépêche de Bucarest, l'agence d'information Stefani, le général Antonescu a publié un décret destiné à éviter tout nouvel excès de la part des légionnaires...

Reconstitution du bloc balkanique?

(SUITE DE LA PAGE 1)

Les informations parvenues à Ankara indiquent également que les Soviets s'opposent à l'extension des troubles dans les Balkans, ce qui a également contribué à la réserve allemande.

La Bulgarie ne veut pas la guerre Londres, 28 (S.S. «Al Miaris»). — L'«Evening Standard» a publié une dépêche intitulée: «La Bulgarie ne veut pas la guerre».

Fausse rumeur Londres, 28 (B.O.P.). — Le ministre de Bulgarie à Londres a déclaré que les rumeurs qui ont été mises en circulation à Bucarest et à Belgrade...

La Bulgarie satisfait de la déclaration britannique Londres, 28 (S.S. «Al Miaris»). — Les nouvelles reçues de Sofia disent que la Bulgarie a accueilli avec une vive satisfaction l'exposé du gouvernement britannique...

Une tentative hongroise de rapprochement avec la Yougoslavie Berlin, 28 (Reuter). — D'après un message de Budapest au D.N.B., le comte Czaky, ministre hongrois des Affaires Etrangères...

Incidents de frontière franco-siamois? Tokio, 28 (Reuter). — D'après un communiqué du ministère de la Défense Nationale à Bangkok, plusieurs soldats siamois en patrouille furent blessés par des avions français...

LES MASSACRES DE ROUMANIE (SUITE DE LA PAGE 1) Depuis les derniers événements de Roumanie, ce dernier s'était retiré à la campagne.

Indignation des militaires Bucarest, 28 (Havas). — L'émotion provoquée en Roumanie par les événements d'hier, ne s'est pas encore calmée.

Un décret du général Antonescu Rome, 28 (Reuter). — D'après une dépêche de Bucarest, l'agence d'information Stefani, le général Antonescu a publié un décret destiné à éviter tout nouvel excès de la part des légionnaires...

L'ALSACE-LORRAINE abandonnée par Vichy

(SUITE DE LA PAGE 1)

Car, ne l'oubliez pas, le texte de l'armistice tel qu'on vous l'a tardivement donné, s'il contient des exigences abominables et dégradantes, ne prévoit aucun transfert de territoire.

On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

Heureusement que fidèles malgré tout, ils ne confondent pas la France avec Laval et la tourbe d'indicateurs, de profiteurs et de traitres parasites de tous les régimes qui s'agitent dans les jardins du Casino de Vichy.

On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

On ne s'attend pas à ce qu'une attaque italienne soit entreprise avant le mois de janvier prochain.

COLOGNE A ÉTÉ HIER LE PRINCIPAL OBJECTIF DE LA R.A.F.

(SUITE DE LA PAGE 1)

Il est certain que les bombardiers britanniques ont gêné le flot de trafic dans ce coin vital.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Plusieurs avions attaquèrent également la centrale électrique de Cologne.

Des explosions furent également vues dans la moitié nord du quartier sur la rive droite du Rhin.

Advertisement for SALONICA CIGARETTES, featuring a pack of cigarettes and the text 'La boîte de 20 cigarettes grosses ou 24 cigarettes minces à P.T. 5'.